

# rudar



Časopis Skupine Premogovnik Velenje

izhaja od leta 1953

št. 10/november 2012



Družba RGP ustvarila kakovostne reference/stran 3

PV prejel grb Občine Šmartno ob Paki/stran 5

Zbiranje invalidskih kvot kot varčevalni ukrep/stran 21

Zlata poroka 160 metrov pod zemljo/stran 23



## Vsebina

### stran 3

Družba RGP ustvarila kakovostne reference

### stran 4

Uspešna vaja rudarskih reševalcev

### stran 5

PV prejel grb Občine Šmartno ob Paki

### stran 6

Novi generalni direktor HSE v Premogovniku Velenje

### stran 8

Taktična vaja v Premogovniku Velenje

### stran 9

Gasilci PV vadili v požarnem rovu

### stran 10

Na obisku: Boris Špeh

### stran 12

Predstavljamo poklice – inženir strojništva

### stran 15

Pomoč tabornikov v nesreči

### stran 16

Sadni gozd na degradiranih površinah PV

### stran 17

Mednarodno sodelovanje PV Zimzelen

### stran 18

Vodni rov Drtijiščica po desetih letih

### stran 19

HTZ Velenje na investicijski konferenci v Londonu

### stran 20

HTZ na sejmu Tehnoma v Skopju

### stran 21

Zbiranje invalidskih kvot kot varčevalni ukrep

### stran 22

Ponovno vabljeni v podzemlje

### stran 23

Zlata poroka 160 metrov pod zemljo

### stran 25

Botrstvo – malo je lahko veliko

### stran 28

Branje je zakon

### stran 29

Kotiček za jezik

### stran 30

Od utrujenosti do izgorelosti

### stran 32

The Moonlighting Orchestra odprl abonma godbenikov



# rudar

Časopis Skupine Premogovnik Velenje

## IZDAJATELJ

Premogovnik Velenje  
november 2012, številka 10

## UREDNIŠTVO

Glavni in odgovorni urednik:  
Slobodan Mrkonjić  
Oblikovanje: Ivo Hans Avberšek  
Novinarica in lektorica:  
Dragica Marinšek  
Naslov: Uredništvo Rudarja,  
Partizanska 78, 3320 Velenje,  
tel. 03/899-6171, faks 03/586-9131,  
el. pošta: slobodan.mrkonjic@rlv.si

## UREDNIŠKI ODBOR

Tadeja Jegrišnik, predsednica,  
Slobodan Mrkonjić, glavni in  
odgovorni urednik,  
Ivo Hans Avberšek, oblikovalec,  
Dragica Marinšek, lektorica,  
Metka Marić, SZOJ, mag.  
Saša Jelen, marketing, Pavel  
Skornšek, Proizvodnja, Bojan  
Brcar, Svet delavcev, Ferdinand  
Žerak, Sindikat PV, mag. Suzana  
Koželjnik, HTZ Velenje, Ivan  
Pečovnik, RGP, Srečko Gračner,  
PV Invest, Suzana Puc, GOST,  
Diana Janežič, PV Zimzelen

## OBLIKOVANJE

Ivo Hans Avberšek,  
Studio HTZ, HTZ Velenje,  
el. pošta: hans@rlv.si

## TRŽENJE OGLASOV

Premogovnik Velenje, d. d.,  
kontakt: mag. Saša Jelen,  
el. pošta: sasa.jelen@rlv.si,  
tel.: 03/899-6396,  
GSM: 031 340-877

## TISK

Studio HTZ, HTZ Velenje,  
I. P., d. o. o.

## NAKLADA

4000 izvodov  
Mesečnik Rudar prejemajo  
zaposleni v Skupini Premogovnik  
Velenje in člani Kluba  
upokoјencev Premogovnik  
Velenje brezplačno. Poština  
plačana pri pošti 3320.  
Za vsebino oglasa odgovarja  
plačnik oglasa.

## NASLOVNICA:

Knapi 2013  
foto: Aleksander Kavčnik



# Družba RGP ustvarila kakovostne reference

Družba RGP, hčerinska družba Premogovnika Velenje, ki deluje na rudarskem in gradbenem področju, gradi vedno bolj zahtevne objekte in ustvarja najkakovostnejše reference doslej. Toda splošne gospodarske razmere niso naklonjene rasti in razvoju, temveč se zaradi kriznih razmer vsepovsod povečuje negotovost. Mnogo gospodarskih družb je na robu preživetja, zato nas celo kakovostne reference ne morejo tako navduševati, kot bi nas morale. Negotovost se povečuje tudi zato, ker država zelo počasi razrešuje investicijsko problematiko, ki je nastala pri gradnji energetskih objektov in tudi pri gradnji drugih infrastrukturnih objektov.

V lanskem septembrskem uvodniku sem ob negotovi gospodarski klimi, ki vpliva tudi na RGP, zapisal, da v družbi RGP skušamo krizo jemati kot priložnost za nov razvoj: razvoj znanja, povečevanje izkušenj, večanje kakovosti storitev in ustvarjanje novih poslovnih povezav. Ta poslovna filozofija nam za zdaj še prinaša uspehe, tako pri gradbenih delih kakor tudi pri lovljenju predpisanih rokov. To se je posebej izkazalo v marcu 2012, ko je družba Primorje zapuščala delovišče v TEŠ in naši družbi prepustila pogodbene obveznosti. Takrat se je zdelo povsem nemogoče izpeljati načrtovane projekte za izgradnjo bloka 6, a z izjemnim angažiranjem vseh zaposlenih nam je uspelo prebroditi tehnične, materialne in časovne probleme.

Hčerinska družba RGP svojo poslovno vizijo naslanja tudi na razvojne dosežke Premogovnika Velenje, ki še vedno velja za enega najmodernejših opremljenih: okoljsko, varčevalno in racionalno naravnanih. Humanizacija dela, avtomatizacija procesov, vlaganje v razvoj in posodobljanje so zapisani v ciljnih Premogovnika Velenje, in to so okoliščine, ki nas vsa leta našega delovanja v največji meri podpirajo in nam omogočajo samosvoj razvoj. Prav posebej izpostavljeni projekt v tem času je gotovo gradnja jaška NOP II. Ta bo za Premogovnik Velenje ena največjih pridobitev v zadnjem obdobju. Naša družba si bo z uspešno izgradnjo tega objekta pridobila referenco najvišjega ranga in si močno povečala možnosti za pridobitev novih primerljivih projektov. Poleg tega Premogovnik Velenje skrbi tudi za izvoz izkušenj in znanja na Balkan, v Azijo, Avstralijo in na Novo Zelandijo, kjer posodobljajo podzemno pridobivanje premoga in preskrbo z domačimi energenti. In v marsikatero izmed teh aktivnosti se z rudarsko-gradbenimi programi lahko vključi tudi družba RGP. Premogovnik Velenje nam tako omogoča implementacijo naših idej in širitev dejavnosti v prihodnosti.

Za leto 2013 je država napovedala, da bo nekaj več investicijskih sredstev za energetiko in infrastrukturne objekte.



Hkrati pa nekateri mediji ocenjujejo, da v Sloveniji ni več usposobljenih družb, ki bi lahko zgradile npr. elektrarno. Taka razmišljanja je treba učinkovito demantirati in aktualnim investitorjem pokazati pravo sliko ter pridobljene kompetence. Upam, da bomo tudi v okviru skupine HSE znali oceniti reference družbe RGP in njeno usposobljenost za gradnjo zahtevnih objektov.

Kljub nakazanemu optimizmu ostaja kar velika negotovost glede državnega poročstva. Tudi terjatve, ki se povečujejo, so problem, ki ga ne smemo zanemariti. A to so že vprašanja, ki terjajo širšo družbeno in politično rešitev. Ta bo morala biti taka, da bo spremenila prevladujoče vrednote: povečevanje lastnine, dopuščanje neodgovornosti, napačne ocene tveganja, osebne nepoštenosti in neiskrenosti. Ker je v naravi stvari, da se vse spreminja, se bodo spremenile tudi (ne)vrednote, zaradi katerih smo se znašli v takih ali drugačnih težavah. RGP spremembe načrtuje skupaj z matičnim podjetjem, saj le s skupnimi močmi lahko v prihodnosti nekaj spremenimo.

mag. Marjan Hudej,  
direktor družbe RGP



Reševalna vaja je bila organizirana v kamnolomu Lipica 2. (foto: Bogdan Makovšek)

# Uspešna vaja rudarskih reševalcev

V petek, 26. oktobra 2012, je v Sežani in Lipici v organizaciji podjetja Marmor Sežana potekalo 37. Srečanje rudarskih reševalnih enot Slovenije (SRRES, Sežana 2012). V okviru srečanja smo dopoldne izvedli strokovni posvet, popoldne pa reševalno vajo.

Na strokovnem posvetu so bile predstavljene aktualne teme s področja varnosti in zdravja pri delu ter reševanja. **Vodja Proizvodnega področja in glavni tehnični vodja v Premogovniku Velenje Ivan Pohorec je predstavil referat z naslovom »Požar v Muzeju premogovništva Slovenije«, mag. Boštjan Škarja pa referat z naslovom »Uporaba brezžičnega omrežja za komunikacijo in prenos podatkov v okviru evropskega razvojnega projekta OPTI-MINE«.** Reševalna vaja je bila organizirana v kamnolomu Lipica 2. Predpostavka vaje je bila, da je pri pridobivanju naravnega kamna prišlo do nepredvidenega dogodka (zvrnjen nakladalni stroj, zdrs hribinske mase, požar

v jamskem delu kamnoloma). Pri zvrnjenem nakladalnem stroju je prišlo do poškodbe delavcev in vžiga stroja, zdrs hribinske mase pa je onemogočil vstop v podzemni prostor kamnoloma. V tem nezgodnem dogodku so bili udeleženi trije delavci v kamnolomu. Ker podjetje Marmor Sežana nima reševalcev za reševanje v takšnih ali podobnih ekstremnih primerih oz. v zapljenih prostorih, so na pomoč poklicali reševalce rudarskih reševalnih enot Slovenije. **V vaji so sodelovale ekipe reševalcev iz Rudnika Trbovlje-Hrastnik, Nafta Lendava, RŽS Idrija in Premogovnika Velenje.** Naloga ekipe Premogovnika Velenje je bila, da je nastopala v notranjosti kamnoloma, še prej pa se

je seznanila z nevarnostmi in lokacijo poškodovanih delavcev. Ekipa je pristopila k reševanju ponesrečenca, pri čemer je oskrbela enega ponesrečenca ter ga transportirala do zbornega mesta, od koder je bil z organiziranim prevozom prepeljan v zdravniško oskrbo. Reševanje potekalo v zelo slabih vremenskih razmerah, reševalci pa so ponovno pokazali veliko znanja, spretnosti in požrtvovalnosti. Vaja je bila ocenjena kot zelo uspešna, k čemur so v veliki meri pripomogli tudi reševalci iz velenjskega premogovnika.

mag. Bogdan Makovšek



# PV prejel grb Občine Šmartno ob Paki

Na svečani seji ob letošnjem občinskem prazniku Občine Šmartno ob Paki, ki je bila 8. novembra 2012, so podelili letošnje nagrade in priznanja občine. Zaradi družbeno odgovornega sodelovanja z lokalnim okoljem na številnih področjih je grb Občine Šmartno ob Paki prejel Premogovnik Velenje. Prejemnika grba sta bila poleg Premogovnika Velenje še Marija Žerjav in Jožef Berdnik. Plaketo Občine Šmartno ob Paki je prejel ansambel Spev. Posmrtno je naziv častni občan Občine Šmartno ob Paki dobil nekdanji, pokojni župan Alojz Podgoršek.

Grb Občine Šmartno ob Paki je sprejel **predsednik Uprave Premogovnika Velenje dr. Milan Medved**, ki je v imenu vseh občinskih nagrajencev povedal nekaj priložnostnih besed: »Premogovnik Velenje je družbeno odgovorno podjetje in je že vso svojo zgodovino tesno vpet v okolje, sooblikuje ga že več kot 137 let. Premogovnik je Šaleško dolino močno preoblikoval, vendar ji je v preteklih desetletjih ogromno tudi vrnil. Ves čas svojega delovanja namenja veliko pozornosti urejanju okolja, saj se zaveda svoje družbene odgovornosti do lokalne skupnosti. V svoji strategiji je zapisal trajnostni vidik delovanja in ga tudi uresničuje. Šaleški dolini želi povrniti lepo in prijazno podobo z novimi vsebinami, ki so zanimive in privlačne tako za prebivalce kot za obiskovalce. Še prihodnjih nekaj desetletij bomo zagotavljali kakovostna delovna mesta, tudi za vaše krajanke in krajanke,« je dejal, čestital in se zahvalil za priznanja v imenu vseh nagrajencev.

»V imenu vseh nagrajencev vam čestitam za občinski praznik. Prepričan sem, da tudi nedavne poplave ne bodo uničile vašega optimizma, trme in volje, ki že dolgo pomagajo kroititi podobo tega kraja. Strnite vrste in tudi občinski praznik izkoristite za vnašanje optimizma v vaše delo,« je poudaril in denarno nagrado, ki je namenjena Premogovniku Velenje ob prejemu tega priznanja podelil v humanitarne namene po presoji Občine Šmartno ob Paki.

**V utemeljitvi za pridobitev grba Občine Šmartno ob Paki so zapisali:** »Težko bi v Šaleški dolini našli dejavnost, v kateri Premogovnik Velenje ne bi sodeloval vsaj posredno ali bil vključen vanjo – podpira različne dejavnosti na športnem, kulturnem, izobraževalnem, socialnem in drugih



*Dr. Milan Medved sprejema grb Občine Šmartno ob Paki iz rok podžupana Občine Šmartno ob Paki Janka Kopušarja.*



*Predsednik Uprave Premogovnika Velenje dr. Milan Medved se je v imenu vseh nagrajencev zahvalil krajanom in krajangam in jim čestital.*

področjih. Prav zgledno sodelovanje z lokalnim okoljem je še kako pomembno za razvoj in življenje občin, ki obkrožajo Premogovnik Velenje. Ne le da Premogovnik zagotavlja kakovostna delovna mesta številnim občanom naše občine in je pomemben delodajalec v celotni regiji, dijakom tudi v teh težkih gospodarskih časih nudi štipendije in praktično usposabljanje.« Premogovnik Velenje je eno vodilnih podjetij za podzemno pridobivanje

premoga v svetu. Skupaj s Termoelektrarno Šoštanj zagotavlja več kot tretjino električne energije, proizvedene v Sloveniji, in predstavlja pomemben in zanesljiv člen v oskrbi Slovenije z električno energijo. Ob tem si neprestano prizadeva za varnost in humanost pri izvajanju delovnega procesa, družbeno odgovorno ravnanje podjetja v skladu z okoljskimi zahtevami, hkrati pa si prizadeva za zadovoljstvo lastnikov, zaposlenih, kupcev in lokalnega okolja.

mag. Saša Jelen



*Da je lahko generalni direktor HSE Blaž Košorok preko mobilnega telefona iz globine več kot 400 metrov vzpostavil povezavo z zunanjim svetom, je zaslužna najnovejša informacijska in komunikacijska tehnologija, ki smo jo v okviru evropskega razvojnega projekta OPTI-MINE v Premogovniku Velenje vzpostavili februarja letos. (foto: Miran Beškovićnik)*

## Novi generalni direktor HSE v Premogovniku

Blaž Košorok, novi generalni direktor Holdinga Slovenske elektrarne, ki je funkcijo nastopil po krompirjevih počitnicah, je v ponedeljek, 19. novembra, obiskal Premogovnik Velenje. Sprejel ga je predsednik Uprave **dr. Milan Medved** s sodelavci. Predstavil mu je delovanje družbe, strateške usmeritve in največje razvojne projekte.

»V Premogovniku Velenje imamo poslanstvo, vizijo in strateške cilje dobro razdelane in stremimo k njihovem uresničevanju. Prilagajamo se razmeram v proizvodnji, tako na odkopih kot na površini. Produktivnost odkopne fronte raste, kar dokazujejo tudi vsi parametri. Naša glavna naloga je optimiziranje cene premoga, ki ga imamo dovolj do konca delovanja TEŠ 6. Naši razvojni programi so dobro zastavljeni. Dosegli smo vse cilje, ki jih je postavila HSE, pozitivno smo poslovali in prejeli smo pozitivno revizorjevo mnenje. Tudi v času gospodarske krize smo dober zaposlovalec in svoje finančne obveznosti do zaposlenih redno izplačujemo.«

Predsednik uprave je povedal tudi, da je Premogovnik edina energetska družba,

ki plačuje vse stroške iz proizvodnje premoga. Tesno sodelujemo z lokalno skupnostjo, rudarske škode saniramo brez subvencij in premij ter izpolnjujemo okoljske zaveze. V naših načrtih je tudi, da ne bomo potrebovali proračunskih sredstev za zapiralna dela, saj to urejamo sproti.

»Eksterna realizacija je v porastu, saj bomo kar 30 % prihodkov letos ustvarili zunaj osnovne dejavnosti in dosegli skoraj 50 milijonov EUR. Hčerinska podjetja sama financirajo svoj razvoj in ustvarjajo prihodke,« je dr. Medved ponosen na uspehe celotne Skupine PV. »Uspešni smo tudi pri pridobivanju sredstev iz skladov EU. Poudarek dajemo inovacijski dejavnosti, zaradi česar smo prejeli že kar nekaj nagrad tako na regionalni kot tudi na državni ravni.«

**»Po tehnični in tehnološki plati ste priznani tudi v tujini«**

Delovanje Premogovnika Velenje na svetovnih trgih, kamor prodajamo know-how, tehnologijo in opremo, ki sta plod lastnega inženirskega znanja, je predstavil **pomočnik predsednika Uprave PV mag. Ludvik Golob**, pri čemer je izpostavil Velenjsko odkopno metodo. »Delamo tako na evropskih kot svetovnih trgih, že več let smo prisotni v državah nekdanje Jugoslavije.«

**Generalni direktor HSE Blaž Košorok** je bil s predstavljanim zadovoljen: »Po tehnični in tehnološki plati ste priznani tudi v tujini. Ustvarjanje prihodkov iz eksterne realizacije se mora nadaljevati,





Ogledali so si tudi potek gradnje jaška NOP II. (foto: Mrki)

saj je pomembno, da ostanete konkurenčni. Hčerinske družbe bodo morale postopoma na samostojno pot, saj so bolj ali manj »odrasle«. Že zdaj nekatere vaše družbe uspešno delujejo, HTZ in RGP s svojim delom uživata vedno večji ugled.«

Direktor HSE si je po uvodni predstavitvi ogledal odkop –65/F v jami Pesje in pripravsko delovišče št. 6, nato pa na površini še reševalno postajo, Varnostno-tehnološko informacijski center ter delovišče jaška NOP II, ki se mu zdi zelo pomemben, saj bo njegova izgradnja pocenila transport premoga, s čimer bo Premogovnik znižal stroške in optimiziral proizvodnjo za doseganje izhodiščne cene na 2,25 EUR/GJ.

### Vsi smo usmerjeni k istemu cilju

»Moji prvi vtisi so zelo pozitivni,« je dejal generalni direktor HSE **Blaž Košorok** po ogledu proizvodnega dela. »V Premogovniku Velenje nisem prvič, bil pa sem prvič v jami. Pravzaprav si nisem predstavljal, da imate tako moderniziran postroj. Prav to me je na prvi pogled najbolj impresioniralo – samo postrojenje, znanje in know-how, ki ga premorete v Premogovniku Velenje. To je prava usmeritev tudi za prihodnost.« Izpostavil je tudi pomen dobrih odnosov med zaposlenimi in do posloводства, saj so prav ti tisti dejavnik, ki »nas lahko naredi še boljše«. »Ko sem se pogovarjal z rudarji, sem takoj zaznal, da so res

predani svojemu delu, da med njimi vladajo dobri odnosi, kar se vidi že na prvi pogled.«

Za delovne obiske po družbah skupine HSE se je odločil, ker je sam »človek akcije«. »Želim si utrditi medsebojne vezi, jih dvigniti na višjo raven in začititi utrip. Na lastne oči se želim prepričati, kako družbe delujejo. Če smo vsi usmerjeni k istemu cilju, lahko dosežemo rezultate, ki smo si jih zadali.«

Generalni direktor Blaž Košorok je po ogledu Premogovnika Velenje delovni obisk nadaljeval še v velenjskem delu Holdinga Slovenske elektrarne ter v nadaljevanju obiskal tudi Termoelektrarno Šoštanj.

Tadeja Jegrišnik

## Proizvodnja v oktobru 2012

odkop	načrtovano	doseženo	+/-	%	ton na dan
E. K. –130/B	147.000	141.342	-5.658	96,15	6.731
E. K. –65/A	126.000	128.001	2.001	101,59	6.095
<b>Proizvodnja</b>	<b>273.000</b>	<b>269.343</b>	<b>-3.657</b>	<b>98,66</b>	<b>12.826</b>
<b>Priprave</b>	<b>10.500</b>	<b>14.777</b>	<b>4.277</b>	<b>140,73</b>	<b>704</b>
<b>skupaj PV</b>	<b>283.500</b>	<b>284.120</b>	<b>620</b>	<b>100,22</b>	<b>13.530</b>

## Proizvodnja januar-oktober 2012

odkop	načrtovano	doseženo	+/-	%	ton na dan
Proizvodnja	3.472.290	3.306.569	-165.721	95,23	15.098
Priprave	143.358	156.760	13.402	109,53	716
<b>skupaj PV</b>	<b>3.615.648</b>	<b>3.463.329</b>	<b>-152.319</b>	<b>95,79</b>	<b>15.814</b>

# Taktična vaja v Premogovniku Velenje

V oktobru, mesecu požarne varnosti, so v Premogovniku Velenje tudi letos izvedli taktično vajo na osnovi plana simulacij izrednih razmer, letnega plana dela Prostovoljnega industrijskega gasilskega društva Premogovnika Velenje (PIGD) in Prostovoljnega gasilskega društva (PGD) Velenje s poklicnim jedrom.



*Vsem sodelujočim se je za uspešno izvedbo vaje zahvalil predsednik Uprave Premogovnika Velenje dr. Milan Medved. (foto: Mrki)*

Predpostavka vaje je bila delovna nesreča s požarom na objektu lakirnice HTZ na Novih Prelogah v Velenju in izlitjem nevarnih snovi v kanalizacijo, z razširitvijo požara na druge objekte na tem območju. Namen vaje je bil preveriti delovanje gasilskih enot Premogovnika Velenje in PGD Velenje ob nastanku požara, usposobiti vodjo intervencije za poveljevanje in vodenje v intervencijah pri gašenju požara, spoznavanje opreme obeh gasilskih enot in objektov na območju lakirnice HTZ z okolico, preizkus hidrantnega omrežja v okolici objekta ter preverjanje ukrepanja varnostnikov HTZ Velenje v primeru izrednih razmer. Vsem sodelujočim se je za uspešno izvedbo vaje zahvalil **predsednik Uprave Premogovnika Velenje dr. Milan Medved.** »V Premogovniku Velenje podobne vaje izvajamo vsako leto. S takšnimi aktivnostmi bomo nadaljevali tudi v prihodnje, saj s tem preizkusimo opremo in pripravljenost

za tovrstne akcije,« je v svojem govoru povedal dr. Medved.

**Vodja intervencije in član PIGD Premogovnika Velenje Drago Javornik** je povedal, da je v vaji sodelovalo 31 gasilcev; od tega 20 članov PIGD in 11 članov PGD Velenje. V akciji sta z vozilom za nujno medicinsko pomoč sodelovala tudi dva člana Reševalne postaje Zdravstvenega doma Velenje. Korenine premogovniškega gasilstva segajo v leto 1932, ko je bilo ustanovljeno Gasilsko društvo Rudnika Velenje, ki se je leta 1948 preimenovalo v Prostovoljno industrijsko gasilsko društvo. Pod tem imenom še vedno deluje v okviru Gasilske zveze Velenje kot njeno edino industrijsko gasilsko društvo. Zdaj je vanj vključenih 45 članov, njihova oprema je sodobna, delovanje pa je podrejeno predvsem potrebam podjetja. Pomemben del svojega delovanja posvečajo preventivi s pregledi objektov podjetij Skupine Premogovnik Velenje. V sodelovanju s

Službo varstva pri delu Premogovnika Velenje vsako leto organizirajo taktične vaje na objektih podjetij Skupine Premogovnik. Nekatere vaje izvajajo sami, sicer pa k sodelovanju povabijo sosednja društva, ki se tako spoznavaajo z objekti na območju Premogovnika Velenje.

V PIGD PV delujeta tudi dve tekmovalni desetini, ki se redno udeležujeta tekmovanj v okviru Gasilske zveze Slovenije ter tekmovanj in prijateljskih srečanj z drugimi industrijskimi društvi v Sloveniji. Ker je taktična vaja potekala v času, ko je na širšem območju Premogovnika Velenje povečan promet, so z njo preverili tudi sodelovanje voznikov ob nastanku izrednih razmer. **Marko Frigelj, vodja enote PIGD Velenje,** je dejal, da so se vozniki dobro odzvali in da tudi sicer izkušnje kažejo, da vozniki na splošno dajejo prednost intervencijskim vozilom.

Slobodan Mrkonjić





*Vajo so izvedli v požarnem rovu Premogovnika Velenje. (foto: Mrki)*

## Gasilci PV vadili v požarnem rovu

V sklopu različnih akcij, ki jih gasilci izvajajo v oktobru – mesecu požarne varnosti, je 25. oktobra 2012 v požarnem rovu Premogovnika Velenje potekala požarna vaja z uporabo dihalnih aparatov, ki so jo izvedli velenjski poklicni in prostovoljni gasilci.

V vaji je sodelovalo 30 gasilk in gasilcev iz Prostovoljnega industrijskega gasilskega društva Premogovnika Velenje (PIGD), Prostovoljnega gasilskega društva Velenje s poklicnim jedrom in Prostovoljnega gasilskega društva Vinska Gora. Z vajo, ki so jo izvedli v realnem požarnem okolju, so želeli predvsem mlajše in manj izkušene člane seznaniti s posebnimi in zahtevnimi razmerami, s katerimi se ob požaru spopadajo gasilci, saj so med drugim morali imeti nameščene tudi dihalne aparate.

V enoti PGID Premogovnika Velenje so se letos za delo z dihalnimi aparati na novo usposobili trije gasilci. Tokratna vaja je bila dobra priložnost, v kateri so preizkusili svoje psihične in fizične sposobnosti v zapljinjenem prostoru, ki ga povzroči požar. V akciji so z reševalnim vozilom sodelovali tudi člani



*Gasilci PIGD Velenje so usposobljeni za delo z dihalnimi aparati. (foto: Mrki)*

Zdravstvenega doma Velenje. Požarni rov, ki je na območju Škalskega jezera, že vrsto let za svoje vaje uporabljajo člani Jamske reševalne

čete. Tokrat so ga z veseljem odstopili kolegom gasilcem.

Slobodan Mrkonjić



foto: Mrki

# Boris Špeh

## V slogi je moč – če stopimo skupaj, lahko naredimo marsikaj.

Boris je kot serviser gasilnih aparatov in hidrantnega omrežja zaposlen v Reševalno–servisni dejavnosti podjetja HTZ Velenje. Z delom, ki ga opravlja, in podjetjem, v katerem je zaposlen, je zelo zadovoljen. Že več kot trideset let je tudi prostovoljni gasilec; zadnje leto kot poveljnik Prostovoljnega industrijskega gasilskega društva (PIGD) Premogovnik Velenje. Vedno in brez izgovorov je pripravljen pomagati, kot pravi, ne zna reči ne. Zelo ponosen je na svojo družino – soprogo Nadjo in njuna otroka Nejca in Anžeta.

### ● Ali hranite kakšen poseben spomin na mlajša leta?

Zelo lep spomin imam na čas, ko sem imel 7 let. Moj oče je bil zagrizen gasilec, zato me velikokrat vzel s sabo na gasilske vaje, ki so bile ob četrtnih popoldne na jašku Škale, kjer je v tistih časih stal Gasilski dom Premogovnika Velenje. Še danes se spomnim, kako sem užival, ko sem lahko tisti dve uri, kolikor je po navadi trajala vaja, sedel v gasilskem vozilu in si predstavljal, da ga vozim. Leto kasneje sem se kot pionirček tudi sam včlanil med gasilce – zvestoba do tega poklica traja še danes, saj sem gasilec že več kot trideset let.

### ● Kakšen učenec ste bili?

V Velenju sem obiskoval Osnovno šolo Mihe Pintarja Toleda. Bil sem povprečen učenec, a vendarle sem šolanje končal brez večjih težav. Glede na to, da je nekaj let pred mano v šolo hodila tudi moja sestra, ki je s svojo pridnostjo postavila visoko raven, so tako učitelji kot starši tudi od mene pričakovali več. Ne glede na to imam na osnovnošolske dni zelo lepe spomine. Šolanje sem nadaljeval v Šolskem centru Velenje, kjer sem se izučil za avtomehanika. Po končani srednji šoli sem se zaposlil v podjetju Avtoprevoznitvo in servisi, po nekaj letih pa prezaposlil v Reševalno–ser-

visno dejavnost podjetja HTZ, kjer so mi omogočili, da sem se ob delu izobrazil za poklic strojnega tehnika.

### ● Kakšen poklic ste si želeli pri desetih letih?

Kot otrok sem med počitnicami velikokrat šel na obisk k stricu v Slovenj Gradec, ki je bil avtomehanik. Nad njegovim poklicem sem se tako navdušil, da sem sklenil, da bom avtomehanik.

### ● Kje ste zaposleni in kaj počnete?

V Reševalno–servisni dejavnosti podjetja HTZ sem serviser gasilnih aparatov in hidrantnega omrežja ter oskrbnik dihalnih aparatov. To delo me veseli. S sodelavcem, s katerim



## PODJETJE SMO LJUDJE

skrbiva za to področje, se odlično razumeva in si pomagava.

### ☉ Kako bi predstavili svoje podjetje v nekaj stavkih?

HTZ Velenje je odlično podjetje z jasno vizijo in usmeritvijo za doseganje prihodkov na trgih zunaj Skupine Premogovnik Velenje. Je največje invalidsko podjetje v Sloveniji, ki s svojo humanostjo skrbi za zaposlovanje delavcev z omejitvami kot tudi za zaposlovanje drugih delavcev. Delo, ki ga opravljam, je zelo razgibano, velikokrat delam na terenu, kjer imamo opravka z ljudmi, kar me zelo veseli.

### ☉ Na kaj pomislite, ko se odpravljate na delo?

Svoje delo imam rad, zato se vsako jutro z veseljem odpravim v službo. Prepričan sem, da opravljam humano delo, katerega končni učinek – servis gasilnih aparatov in hidrantnega omrežja – potrebuje nekdo, ki je v stiski. Servis teh aparatov in naprav opravimo kakovostno in stoodstotno, saj vemo, da lahko samo brezhibne naprave rešijo življenje.

### ☉ Na koga ali kaj se pri svojem delu lahko najbolj zanesete?

Na svojega sodelavca Miha Goltnika, ki mi je res v veliko oporo.

### ☉ Kaj najraje počnete v prostem času?

Veliko prostega časa preživim v Gasilskem domu Premogovnika Velenje, saj sem že več kot trideset let gasilec – zadnje leto kot poveljnik Gasilske čete PIGD Premogovnik Velenje. Moje delo v društvu kot tudi delo drugih članov temelji predvsem na prostovoljstvu. Z vsemi člani smo zelo zadovoljni, saj so vedno pripravljene priskočiti na pomoč. To se je pokazalo tudi ob zadnjih poplavih v Sloveniji. Skoraj tri dni in noči sem imel na razpolago kar dvajset gasilcev. Ob tej priložnosti se zahvaljujem vsem, ki so sodelovali v akcijah. Zahvaljujem se tudi upravi Premogovnika Velenje za posluš in podporo gasilstvu, saj se je tudi tokrat pokazalo, kako pomembno je, da imamo usposobljeno ekipo gasilcev s kakovostno in brezhibno opremo, ki zna in želi pomagati.

### ☉ Kdo ali kaj vam v življenju največ pomeni?

Vsekakor moja družina; žena Nadja in najina otroka Nejc in Anže, na katera sva še posebej ponosna.

### ☉ Kdo je na vaši izbrani fotografiji?

Slika je nastala na letošnjih počitnicah v Egiptu. Na njej so ob meni moja



*Boris s soprogo Nadjo in sinovama Anžetom in Nejcem*



*V požarni akciji na gradu Turn v Hrastovcu pri Velenju*

soproga Nadja, ki je zaposlena v PV Centru starejših Zimzelen v Topolšici, ter najina sinova – osemletni Anže in šestletni Nejc.

### ☉ Kje bi živeli, če bi se vam izpolnile sanje?

Nimam takšnih sanj, saj smo v hiši v Hrastovcu pri Škalah, kjer živimo skupaj z mojimi starši, zelo zadovoljni. Če bi se že moral preseliti, bi se verjetno odločil za ravninski del naše Slovenije, kot je Prekmurje.

### ☉ V kateri kulturni ali športni ustanovi vas lahko največkrat srečamo?

Veliko se posvečam svoji družini. Odkar imamo doma šoloobvezna otroka, veliko časa preživimo v knjižnici, gremo v kino ipd. Kadar imava čas, pa greva ob koncu tedna s soprogo plavat v bazen.

### ☉ Katere so tri vaše dobre lastnosti?

Sem točen in zanesljiv. Sicer nisem prepričan, da lahko tretjo lastnost štejemo kot dobro, a jo bom vseeno izpostavil – veliko dodatnega dela si nakopljem, ker ne znam reči ne.

### ☉ Kaj bi spremenili pri sebi?

Predvsem to, da bi svojim prijateljem in znancem kdaj znal reči tudi ne – tako bi ta del prostega časa lahko dodatno posvetil svoji družini.

### ☉ Katero načelo vas spremlja skozi življenje?

V slogi je moč – če stopimo skupaj, lahko naredimo marsikaj. Na pomoč!

Slobodan Mrkonjić

# Predstavljamo poklice – inženir strojništva

Strojništvo je tehnična veda, ki pri načrtovanju in izdelavi uporabnih naprav, predmetov in strojev uporablja fizikalna načela. Inženirji strojništva projektirajo stroje, naprave in druge industrijske izdelke, vodijo projektne skupine in načrtujejo tehnološke postopke.

Delovna področja, ki jih pokriva inženir strojništva, so izjemno raznovrstna in široka. Med drugim se lahko ukvarja s konstruiranjem in projektiranjem. Tržno najbolj donosni izdelki v svetovnem merilu so praviloma povsem novi in patentno zaščiteni izdelki, saj so plod načrtnega razvojnega dela. Inženirji strojništva so ključni strokovnjaki v razvojnih skupinah in dobro poznajo celotno metodologijo konstruiranja. Za določene operacije kot tudi za izdelavne postopke si velikokrat pomagajo s simulacijami in z njimi še pred samo izdelavo končnega izdelka poskušajo optimizirati izvajanje njegovih funkcij, cenovno učinkovitost in energijsko zmogljivost. Tehniške risbe predmetov, ki jih želijo izdelati, so končna stopnja konstruiranja. Do poznega 20. stoletja so večino tehniških risb narisali z roko s pomočjo risalnih desk. Razvoj digitalnih računalnikov z grafičnimi uporabniškimi vmesniki je prinesel možnost izdelave modelov in risb s pomočjo računalniško podprtega konstruiranja (CAD).

V Skupini Premogovnik Velenje je strojništvo tesno povezano z rudarskim poklicem. Ko smo na začetku sedemdesetih let prejšnjega stoletja začeli intenzivneje uvajati hidravlično podporje in druge stroje, je ta panoga pri nas dobila povsem novo veljavo. Zaradi moderne opreme in tehnologije ter lastne odkopne metode, po kateri je naš premogovnik znan širom sveta, lahko danes dosegamo vrhunske rezultate pri pridobivanju premoga. Usposobljenost naših strojnikov, tehnologov in projektantov je na izjemno visoki ravni. Njihovo znanje kot tudi znanje strokovnjakov z drugih področij v zadnjih letih uspešno tržimo v več državah.

Pogovarjali smo se z dvema strojnima inženirjema, zaposlenima v Premogovniku Velenje; Rolando Koren je strojni projektant, Danilo Rednjak pa strojni tehnolog.



Rolando Koren (foto: Mrki)

## Rolando Koren, strojni projektant

### Kdaj in zakaj ste se odločili za poklic inženir strojništva?

Izhajam iz rudarske družine, kjer so bili oče, strici in ded rudarji – vsi so bili zaposleni v Rudniku lignita Velenje. Čeprav sem vedno občudoval poklic rudarja, sem se že od otroštva navduševal za letenje in letalstvo oziroma strojništvo. Ker po končani osnovni šoli leta 1991 ni bilo več možnosti vpisa na letalsko akademijo v Mostarju, sem se po nasvetu socialne delavke v osnovni šoli vpisal na srednjo strojno šolo, saj naj bi mi kasnejši študij omogočil delovanje v omenjeni stroki. Vendar se je odvil drugače. Zakoreninjena družinska pripadnost rudarskemu poklicu me je vlekla nazaj v Velenje in tako sem s pomočjo štipendije Premogovnika Velenje končal dodiplomski in magistrski študij na Fakulteti za strojništvo Univerze v Mariboru. Oktobra letos sem na omenjeni fakulteti vpisal še doktorski študij.

### Kaj delate v PV, kakšen je vaš delovni dan?

V Premogovniku Velenje sem zaposlen od leta 2002. Vsa leta v službi Strojna projektiva, kjer delam kot odgovorni projektant rudarskih projektov po strojni plati. Zadnja tri leta sem tudi aktivni član Jamske reševalne čete. Moja glavna naloga v službi je izdelava projektne dokumentacije za vsa dela, ki se bodo opravljala v Premogovniku Velenje ali v sklopu projektov, ki jih PV izvaja v tujini (bodisi v jami na pripravnih deloviščih in odkopih ali na površini). Poleg tega seznanjam odgovorne osebe z idejnimi projektnimi rešitvami, izdelujem situacije strojne opreme za posamezne faze izvajanja del po projektu (naprave, cevovodi ...), izdelujem načrte postavitve strojne opreme v prostore, v katere jih nameravajo montirati, izdelujem sheme napajanja strojev in naprav z delovnimi mediji ter sheme za daljinsko močenje prog, preračunavam transporterje in na podlagi pridobljenih podatkov določam uporabo le-teh na posameznih deloviščih, občasno izdelujem



konstrukcijske načrte, izvajam pa tudi projektantski nadzor nad opravljenimi deli na deloviščih.,

Izdelava projektne dokumentacije za pripravsko delovišče poteka dalj časa, aktivnosti pa si sledijo takole. Po uvodnem sestanku in prejemu projektne naloge s strani odgovornega vodje rudarskega projekta dobim od rudarskega projektanta osnove za projekt. Gre za predhodno usklajeno tlorisno situacijo predvidenih jamskih prog, ki jih je treba izdelati. Po preučitvi situacije izberem strojno opremo in naprave za izdelavo proge ter transporterje za transport izkopenine z delovišča. Pri kolekih tehnologih preverim razpoložljivost opreme in če ni težav, se lotim izdelave strojnega dela situacije potrebne elektrostrojne opreme za izdelavo prog. Pri izdelavi situacije sodelujem z elektroprojektantom, saj mora ta po elektroplati obdelati napajanje strojev in naprav z električno energijo. Izdelane situacije predstavim strojnemu poslovodji, s katerim uskladiva rešitve. Izdelavo projektne dokumentacije nadaljujem z izdelavo situacij cevovodov, potrebnih za napajanje pripravkega in odkopnega delovišča z delovnimi mediji, ter izdelavo risb oziroma načrtov, na katerih želim predstaviti oziroma poudariti detajle, ki so pomembni pri izvajanju del na pripravskem delovišču ter pri kasnejšem nemotenem delovanju odkopne opreme. To so predvsem potrebne razširitve za pogone transporterjev in transformatorskih postaj, presipna mesta transporterjev, morebitna križanja viseče dizelske lokomotive s transporterji, situacije strojne opreme na območju zunaj nivojskih križišč, montažni jaški za kasnejšo montažo hidravličnega odkopnega podporja, potrebna dihalna oprema itd. Projektno dokumentacijo sklenem z navedbo navodil za varno delo in posebnimi varnostnimi ukrepi ter s specifikacijo potrebne strojne opreme.

Povprečni delovni dan odgovornega projektanta je zelo pester. Po navadi moram izdelati več projektov hkrati za dela na različnih lokacijah jame. Seznanjenost s stanjem v jami je zame ključnega pomena, zato me boste pogosto srečali tudi na različnih deloviščih po jami. Homogenost in povezanost strojnega projektanta z drugimi sodelavci projektive je

osnova za dobro delo, pravočasno pridobljene in točne informacije pa so ključne za dobro in predvsem uporabno izdelane projektne dokumentacije. Pravijo, da papir prenese vse. Zato se zavedam, da je projektna dokumentacija, v kateri so upoštevani vsi zavezujoči zakonski in podzakonski akti, uporabna le, če so z njo zadovoljni uporabniki projekta.

### **Kako se razumete s sodelavci?**

Komunikacija in medsebojna pomoč med sodelavci oziroma vsemi zaposlenimi je zelo pomembna. Z veseljem prihajam v službo, saj se s sodelavci dobro razumemo, imamo pristen in korekten odnos. Seveda občasno prijateljsko zbadanje ne načne dobrih odnosov, ki jih imamo. Kadar se pojavijo težave, jih, kot se za kamarade spodobi, rešujemo skupaj.

### **Ali ste zadovoljni s svojim poklicem?**

Vsekakor. Delo, ki ga opravljam, mi predstavlja izziv, saj je odgovorno in dinamično. Omogoča sodelovanje na različnih področjih, spoznavanje in uporabo novih tehnologij, naj-

ki mi trenutno vzame večino prostega časa, bi omenil še igranje v Pihalnem orkestru Premogovnika Velenje in udarni skupini Fešta band – Velenjski trubači. Nekaj časa vendarle najdem tudi za šport.

### **Kaj bi sporočili tistim, ki se za ta poklic šele odločajo?**

Inženirji strojništva smo dandanes prisotni skoraj v vsaki dejavnosti. Smo ključni tehnični kader na številnih pomembnih industrijskih področjih; na primer v avtomobilski, letalski, vesoljski, ladjarski in rudarski industriji, v robotiki in gradnji energetskih sistemov ter proizvodnji industrijskih komponent. Vključeni smo v razvoj in uporabo sodobnih računalniških, informacijskih in komunikacijskih tehnologij, proizvodnjo medicinske opreme, gospodinjskih aparatov, sodelujemo tudi pri pripravi najrazličnejše projektne dokumentacije, in še kje – možnosti so neomejene. Torej, če vas veseli dinamično, inovativno in timsko delo, ste pripravljeni nase prevzeti odgovornost in se ne ustrašite tehničnih



*Danilo Rednjak (foto: Mrki)*

novejših dosežkov v strojništvu in rudarstvu ter sodelovanje v projektih skupinah – spodbuja osebnostni razvoj kot tudi razvoj na strokovnem področju. Z veseljem nadaljujem družinsko tradicijo služenja kruha v premogovništvu, čeprav ne kot knap.

### **Kaj počnete zasebno?**

Večino časa preživim z družino. Veselim se slehernega prostega trenutka, ki ga preživimo skupaj. Poleg študija,

problemov, vam svetujem ta poklic.

## **Danilo Rednjak, strojni tehnolog**

### **Kdaj in zakaj ste se odločili za poklic inženir strojništva?**

Po končani osnovni šoli sem se kot vsi drugi tudi jaz odločal, kje bom nadaljeval šolanje. Zaradi velikega veselja do strojev oziroma tehnike zame odločitev ni bila težka – izbral

sem poklic strojnega tehnika. Po končanem šolanju na Centru srednjih šol v Velenju sem se leta 1992 kot strojni tehnik zaposlil v jami Premogovnika Velenje. Zaradi želje po poglobljanju znanja strojništva sem ob delu nadaljeval šolanje na Višji strokovni šoli v Celju, kjer sem leta 2002 diplomiral in s tem pridobil naziv inženir strojništva.

### **Kaj delate v PV, kakšen je vaš delovni dan?**

V Premogovniku Velenje delam kot strojni tehnolog, odgovoren za pridobivalne stroje – kombajne, odkopne in smerne dvoveržne transporterje ter reduktorje verižnih in tračnih transporterjev za odvoz premoga iz odkopnih in pripravnih delovišč. Delovni dan običajno začnem s pregledom dogodkov minulega dne. Moje delo je raznoliko, razgibano, zanimivo in ne nazadnje tudi odgovorno. Aktivno spremljam obratovanje strojev in naprav v jami, koordiniram remonte, montaže in demontaže opreme, za katero sem odgovoren.

S sodelavci Strojnega remonta HTZ planiram, koordiniram, izvajam in kontroliram popravila (ali remonte) strojev in naprav v delavnici HTZ.

Odgovoren sem tudi za to, da imajo stroji in naprave, ki jih uporabljajo v jami PV, vse potrebne listine za obratovanje v potencialno eksplozivnem okolju in so varni za uporabo. Med drugim je moja naloga tudi zagotavljanje intervencijskih rezervnih delov v času obratovanja strojev in naprav v jami PV in zagotavljanje rezervnih delov za opravljanje kakovostnih remontov strojev in naprav v delavnicah HTZ.

### **Kako se razumete s sodelavci?**

Odnosi s sodelavci so dobri in korektni. Delo tehnologa ni individualno, pri svojem delu veliko komuniciram s sodelavci. Izdelujemo plane, koordiniramo remonte, montaže in demontaže ter nadziramo njihova izvajanja.

### **Ali ste zadovoljni s svojim poklicem?**

S svojim poklicem sem zadovoljen. Vsak nov dan mi pomeni nov izziv,

nova spoznanja; vedno znova in znova se učim s tem, ko odpravljam pomanjkljivosti.

### **Kaj počnete zasebno?**

V zasebnem življenju mi največ pomenijo moja družina in prijatelji. V prostem času se zelo rad posvetim športnim dejavnostim, kot so smučanje, drsanje in različne igre z žogo. Nekaj prostega časa namenim tudi gasilstvu, saj sem član Prostovoljnega industrijskega gasilskega društva Premogovnika Velenje.

### **Kaj bi sporočili tistim, ki se za ta poklic šele odločajo?**

Vsem, ki se odločajo za poklic inženir strojništva, bi sporočil, da je to zelo zanimiv in obenem zahteven poklic, ki ima še veliko razvojnih možnosti. To je zagotovo poklic, ki bo v prihodnje še bolj iskan in cenjen.

Slobodan Mrkonjić

vir: [www.ess.gov.si/ncips/cips/opisi\\_poklicev](http://www.ess.gov.si/ncips/cips/opisi_poklicev)

# RAZPIS

## za dodelitev in zamenjavo najemnih stanovanj

Premogovnik Velenje, d. d., v skladu s Pravilnikom o dodeljevanju stanovanj v najem zbira prošnje za dodelitev ali zamenjavo najemnih stanovanj.

Prosilci morajo prošnjo za dodelitev oziroma zamenjavo stanovanja oddati najkasneje do 7. 12. 2012 podjetju HABIT, d. o. o., Koroška cesta 48, Velenje (obrazec prošnje dobijo na sedežu Habit-a, sedežu Sindikata PV in portalu PV).

**Prošnje oddajajo na novo vsi prosilci. Prošnje, oddane pred tem razpisom, pri izdelavi prednostne liste za dodelitev oziroma zamenjavo stanovanj ne bodo upoštevane.**

Pogoji razpisa:

- prošnjo lahko oddajo prosilci, ki prvič rešujejo svoj stanovanjski problem oz. najemniki, ki nimajo primerne stanovanja glede na število članov gospodinjstva ali želijo spremeniti lokacijo, lego ali pridobiti primerno stanovanje, glede na višino najemnine in drugih stroškov za uporabo stanovanja;
- na razpis se lahko prijavijo zaposleni v PV, HTZ, GOST in PV Invest ter nekdanji delavci družbe in hčerinskih družb, ki so zaradi lastninskih in organizacijskih sprememb sklenili pogodbo o zaposlitvah v teh novih družbah; na razpis se ne morejo prijaviti pripravniki in drugi delavci, ki še nimajo sklenjene pogodbe o zaposlitvi za nedoločen čas;
- prosilci oddajo prošnje posebej za dodelitev stanovanja oziroma za zamenjavo;
- prosilci so odgovorni za točnost in resničnost navedenih podatkov;
- po obravnavi prošenj Odbora za stanovanjska vprašanja bo narejena skupna prednostna lista prosilcev za sklenitev pogodb za najemna stanovanja za zaposlene in njihovo zamenjavo;
- prednostna lista prosilcev bo objavljena na oglasnih deskah družbe in hčerinskih družb do 14. 1. 2013;
- zoper prednostno listo bo možen pisni ugovor, vendar ne za spremembo odstotka lastne udeležbe;
- veljavna prednostna lista prosilcev je v uporabi do sprejema nove prednostne liste (soglasje k prednostni listi daje Svet delavcev PV).



# Pomoč tabornikov v nesreči

Kako hudo je, ko se narava znese z vso močjo in ko naravna nesreča vzame ljudem, kar so imeli, so prejšnji ponedeljek v veliki meri okusili tudi ljudje v Šaleški dolini.

Zelo hudo je bilo v Gaberkah in zelo žalostna je bila podoba opustošene okolice potoka Velunja.

Pregovor pravi, da kdor hitro da, dvakrat da. **Tabornice in taborniki Rodu Jezerski zmaj** so bili trdno prepričani, da lahko s prostovoljnim delom in pomočjo narišejo vedrejšo potezo na obraze ljudi, ki so bili po poplavih najbolj potrebni pomoči in solidarnosti.

V soboto so na pobudo **vodnice Ane Marije Kolar** pomagali pri čiščenju družini Krajnc, po domače pri Luknerju. Pridne fantovske roke so nasipale dovozno pot (ceste ni do hiše), dekleta pa so pomagala pri čiščenju. Kar nekaj zabojnikov je bilo polnih in odpeljanih, akcijo so končali prepri-



*Na pobudo vodnice Ane Marije Kolar so taborniki pomagali pri čiščenju družini Krajnc.*

čani, da se bodo še odzvali klicu na pomoč in da ni stvari na svetu, ki bi jim vzela prepričanje, da je pomoč sočloveku v nesreči dobra in prava. Naši otroci se hitro učijo in sledijo korakom generacije, ki je ogromno

prispevala k uspešnemu razvoju tako našega podjetja kot Šaleške doline. Ponosni smo, da so naši otroci solidarni in jim je še kako mar, kako živi sosed, prijatelj ali samo znanec.

Drago Kolar

## Miran Beškovnik zmagovalec mednarodnega fotonatečaja

EUROCOAL – Evropsko združenje za premog in lignit (European Association for Coal and Lignite) s sedežem v Bruslju je letos v sodelovanju s Posvetovalno komisijo za spremembe v industriji – CCMI EESO organiziralo fotografski natečaj na temo »Obrazi modernizacije evropske industrije premoga«. Strokovna komisija, ki so jo sestavljali ugledni in uveljavljeni fotografi ter umetniki, je razglasila skupna zmagovalca natečaja. To sta **Miran Beškovnik iz Slovenije** in Klaus Gorgen iz Nemčije.

Miran Beškovnik, ki je zaposlen v Premogovniku Velenje in se v prostem času ukvarja s fotografiranjem, je že drugič prejel nagrado za svojo fotografijo Začetniki. Že v preteklem letu mu je Evropska agencija za varnost in zdravje pri delu s sedežem v španskem Bilbau, podelila nagrado za najboljšo fotografijo med več kot 2 500 fotografi iz celotne Evrope.

Najboljše fotografije z omenjenega natečaja bodo razstavljene v stavbi Jacques Delors Evropskega ekonomsko-socialnega odbora na tretjih Evropskih dnevih premoga (EUROPEAN COAL DAYS) v Bruslju med 12. in 16. novembrom 2012. Na konferenci, organizirani s strani EURACOAL, bodo imeli poleg odprtja razstave govore in predstavitve poslanci parlamenta EU, komisije EU in predstavniki velikih podjetij ter združenj z vsega sveta.

Tovrstne nagrade so spodbuda vsem zaposlenim v Skupini Premogovnik Velenje, ki se ljubiteljsko ukvarjajo s fotografiranjem, da s tem nadaljujejo. V ta namen smo v Premogovniku Velenje razpisali fotografski natečaj z naslovom »Rudarski motiv«, s katerim želimo spodbuditi še druge sodelavce kot tudi vso zainteresirano javnost. Nanj se lahko prijavijo do 21. decembra 2012.





foto: Mrki

# Sadni gozd na degradiranih površinah PV

Premogovnik Velenje je v okviru projekta Sadni gozd, skupaj s partnerji Ljudsko univerzo Velenje, Centrom za vzgojo, izobraževanje in usposabljanje Velenje, Ericom Velenje, Občino Šoštanj, Šolskim centrom Velenje in društvom tabornikov Rodu Jezerski zmaj Velenje, zasadil Tematsko učno pot na degradiranih površinah. V Premogovniku Velenje, kjer se družbena odgovornost kaže že od začetka delovanja, vseskozi zelo dobro sodelujemo z lokalno skupnostjo in okoljem, katerega sestavni del smo. Prav zato smo se odločili, da projekt podpremo in se mu pridružimo.

Cilj projekta Sadni gozd, čigar koordinator je Ljudska univerza Velenje, je ohranitev podeželske dediščine in povezovanje kulturne dediščine, naravnih vrednot ter kulturne krajine z razvojem turizma in s preživljanjem prostega časa. Ob tem sta pomembna tudi izboljšanje kakovosti življenja na podeželju in večja gospodarska vitalnost podeželja. V okviru projekta deluje **neprofitna fundacija Sadni gozd**, s katero želijo zasaditi ali pomagati zasaditi kar 2 milijona rastlin z užitnimi plodovi, listi ali s koreninami – po 1 rastlina na vsakega prebivalca Slovenije.

Premogovnik Velenje na območju Šaleške doline že skoraj 140 let odkopava premog in s tem skrbi za energetska

oskrbo Slovenije ter razvoj širše regije. Ves ta čas se je prav zaradi posledic rudarjenja spreminjala tudi podoba doline. Premogovnik je kot dober gospodar tej dolini in njenim prebivalcem veliko vrnil. Posledice močne industrializacije in bliskovitega razvoja velenjskega premogovnika v 70. in 80. letih minulega stoletja so že zdavnaj odpravljene. Velenje, Šoštanj in drugi kraji v regiji danes kažejo podobo modernih, razvitih in naprednih krajev. Kot družbeno odgovorno podjetje sproti urejamo degradirana območja in jih spreminjamo v družbeno koristna. Uredili smo sprehajalne, tekaške, kolesarske in konjeniške poti, postavili smo fitnes na prostem. Urejene brežine ter čista in za kopanje neoporečna

voda v šaleških jezerih nudijo številnim kopalcem in ljubiteljem različnih vodnih športov veliko možnosti za rekreacijo. Na širšem območju jezer smo postavili 100 klopi. Tudi projekt Sadni gozd, v katerega smo se kot partner vključili, kaže, da nam ni vseeno, kakšna bo podoba regije v prihodnje. V Skupini Premogovnik Velenje sta pred tem k projektu Sadni gozd že pristopili družbi PV Zimzelen in RGP. V PV Zimzelen so ob drugem rojstnem dnevu posadili oreh. Zaposleni podjetja RGP pa so posadili kar 58 avtohtonih jablan – vsak zaposleni po eno drevo.

mag. Saša Jelen,  
Slobodan Mrkonjić



# Mednarodno sodelovanje PV Zimzelen

Med številnimi projekti, ki se jih lotevamo v PV Centru starejših Zimzelen, smo se že spomladi odzvali na interes Zasebne strokovne šole za socialne poklice (Privaten Fachschule für Sozialberufe) v Sv. Andražu (St. Andrä) na avstrijskem Koroškem za sodelovanje v evropskem programu Vseživljenjsko učenje, podprogram Leonardo da Vinci – mobilnost. Tako so bile med 22. oktobrom in 16. novembrom 2012 v PV Zimzelen na praksi tri dijakinje z omenjene šole.



*Kostanjev piknik: Jessica, Christine in Seline (od leve) pri druženju s stanovalci na kostanjevem pikniku (foto: Diana Janežič)*

Šola je svoj projekt v okviru programa Leonardo da Vinci poimenovala »Über die Grenze schauen – pogled čez mejo«, z namenom, da dijaki spoznajo življenje v sosednji Sloveniji in se malo naučijo tudi slovenskega jezika. Letos so v Slovenijo napotili sedem svojih dijakinj, in sicer tri v PV Zimzelen ter po dve v Dom za varstvo odraslih v Velenju in Dom na Fari na Prevaljah.

Med štiritedenskim praktičnim delom naj bi dijakinje 3. letnika spoznale življenje in delo v domu starejših in strokovne osnove iz šole preizkusile v praksi. Zaposlenim so pomagale pri negi in socialni oskrbi stanovalcev, pri nekaterih postopkih, kot je dajanje terapije, so bile le opazovalke. V PV Zimzelen so prakso opravljale Christine Gesson, Selina Praper in Jessica Schrammel. Po začetni zadregi zaradi novega okolja in tujega jezika so se v drugem delu prakse že navadile in suvereno sodelovale v delovnem procesu. Stanovalci so jih lepo

sprejeli, prav tako zaposleni.

Z zaposlenimi so se sporazumevale pretežno v angleščini, veliko pa tudi z rokami, kot so smeje pojasnile. Osvojile so tudi nekaj slovenskih besed. Z mnogimi stanovalci pa so lahko komunicirale tudi v nemškem jeziku, saj jih še vedno veliko zna govoriti ta jezik. Tako so bile zanje dobrodošle sobesednice. Poleg tega je bila ena od njihovih nalog tudi ta, da vsaka naveže stik z enim od stanovalcev in v zaključnem poročilu o praksi predstavi njegovo biografijo.

Christine, Jessica in Selina so bile v Sloveniji od ponedeljka do petka, vse so bivale pri družini v Velenju, vikende in praznike so preživljale doma. Popoldneve so nekajkrat preživele v Velenju in Celju, ob koncu prakse pa smo jih peljali tudi na ogled Muzeja premogovništva Slovenije v Velenju. Kot so povedale, so se prakse v Sloveniji nekoliko bale, predvsem zaradi tujega okolja in nepoznavanja jezika, a vse to se je spremenilo v nekaj

dneh. Od nas odhajajo zadovoljne in z novimi izkušnjami.

Praksa avstrijskih dijakinj je bila nova izkušnja tudi za zaposlene. Njihove vtise je povzel **Dejan Brglez, zdravstveni tehnik**: »Willkommen, welcome oziroma dobrodošle,« se je začelo naše srečanje s Christine, Seleno in Jessico. Najprej nismo vedeli, kako se bomo sporazumevali. Malo v angleščini, malo v nemščini, malo v slovenščini in kar precej tudi z rokami. Praksa deklet je bila idealna priložnost tudi za nas za krepitev sporazumevanja v angleškem in nemškem jeziku.

Upam, da so dekleta s sabo odnesla čim več izkušenj, novih idej in tudi strokovnega znanja.

Med njihovo prakso pri nas so se ustvarila nova prijateljstva, spoznali smo lahko avstrijski izobraževalni sistem in kulturo sosednje dežele. »Auf Wiedersehen,« smo rekli na koncu, dekleta pa »Na svidenje!«

Diana Janežič

# Vodni rov Drtjščica po desetih letih

Izgradnja avtocestnega omrežja v Sloveniji je bila pred desetimi leti še v polnem zagonu. Zelo zahteven je bil odsek od Celja do Ljubljane, posebno še na območju Trojan. Na drugi strani Trojan, proti Ljubljani, je dolina reke Radomlje, ki je poplavno zelo ogroženo območje, avtocestni nasip pa je ogroženost še povečal.



*Tudi po 10 letih je vodni rov Drtjščica brezhiben. (foto: Ivan Pečovnik)*

Rešitev problema so načrtovalci – projektanti našli v tem, da bi skozi hrib na levi strani Radomlje, pri Krašnji, izdelali rov v dolžini enega kilometra s padcem v drugo dolino potoka Drtjščica, skozi katerega v primeru poplav odteka odvečna voda. Nižje v dolini Drtjščice je bila zamočvirjena kotanja, ki so jo preuredili v vodni zbiralnik, v katerega se steka voda z možnostjo akumuliranja oziroma kontroliranega dviganja gladine do 10 m in okrog 3 milijone kubičnih metrov prostornine. Ta zadrževalnik je zdaj urejen za turistično-rekreativne namene.

Premogovnik Velenje je v tem času v okviru razvojnega sektorja in skladno s poslovnimi usmeritvami intenzivno iskal poti za dodatne prihodke z izvedbo projektov s tako imenovano zunanjo realizacijo. V povezavi s tedaj vodilno firmo SCT in v pogajanjih z državnimi organi (DARS, DDC) smo pridobili posel izgradnje vodnega

rova Drtjščica po rudarski tehnologiji z uporabo armiranobetonskih panelov, kot smo jo izvajali v jamah Premogovnika Velenje. Za nas je bil ta način ustaljena praksa, za zunanje partnerje pa popolna novost, zato so na nas gledali z nezaupanjem in je bilo potrebnega veliko dokazovanja in prepričevanja, da smo sposobni projekt izvesti skladno z njihovimi pogoji. Ko smo podpisali pogodbo, smo s tem prevzeli tudi veliko odgovornost. Pred začetkom operativnih del smo izdelali rudarski projekt za izvedbo, samostojni projektanti so bili dr. Evgen Dervarič, Pavle Skornšek in Jože Krk, odgovorni vodja projekta in projektant tehnologije pa Ivan Pečovnik.

Rudarski tehnični vodja je bil Miran Hudournik, odgovorni vodja izvedbenih del pa Srečko Lednik. Delovne ekipe so bile sestavljene pretežno iz delavcev nekdanjih jamskih gradenj. Prve metre rova smo tako izdelali

v septembru leta 2000, v novembru 2001 pa smo z deli končali. Dolžina rova je bila 935 m, dela so potekala v treh izmenah in neprekinjeno. Izkopali smo 15.000 m<sup>3</sup> hribine, vgrajeno je bilo 7.800 panelov širine 75 cm in več kot 5000 ton raznih betonov. Dnevni napredki izdelanega rova so bili tudi do 7,2 metra. Notranji premer rova je 3,8 m. Po tleh rova je speljana betonska ravnina za pretok vode in prehod vzdrževalnega vozila. Rov je nagnjen za šest promilov od severnega proti južnemu portalu. V zaključku projekta smo zgradili tudi oba portalna zidova po izključno gradbenih postopkih, kar je bilo v tistem času za rudarje še novost. Predajo objekta naročniku smo komisijsko izvedli decembra 2002. Pogoj za predajo oziroma pogodbeno obveznost s strani Premogovnika je bila garancija, da bomo v roku 10 let po predaji na lastne stroške odpravili vse napake ali poškodbe na objektu,



ki bi se pokazale kot posledica nekovostnega oziroma pomanjkljivega dela pri izgradnji.

Konec oktobra letos smo prejeli vabilo oziroma poziv, da se pred iztekom garancijskega roka udeležimo komisijskega pregleda rova – s ciljem ugotoviti morebitne poškodbe. Po pooblastilu predsednika uprave Premogovnika Velenje smo se 19. oktobra pregleda udeležili Mirko Lenart, Srečko Lednik in Ivan Pečovnik, in sicer. Na lokaciji sta nas pričakala dva predstavnika DARS in SCT v stečaju (eden od njiju je bil nadzorni inženir v času izgradnje rova). Mi trije smo bili optimisti, v ozadju pa nas je vseeno težila skrb, kaj, če bodo

v rovu poškodbe, porušeni paneli, vdor zemljine in vode, kako v teh kriznih časih pristopiti k sanaciji, ki bi bila gotovo draga in zahtevna. Takoj po vstopu v rov se nam je odvalil kamen od srca, kajti ni bilo opaziti prav nobene poškodbe, vse površine so bile ravne, gladke in čiste, po tleh so se pretakale minimalne količine bistre vode. Tudi naša »nasprotnika« v komisiji nista imela nobenih pripomb na izvedbo objekta, izrazila sta pohvalo in tudi začudenje nad dosežkom naših rudarjev pred desetimi leti. Glede na zdajšnje krizno stanje in propad tedanjih velikih gradbincev, ki so vodili vse posle okrog avtocest, je bilo mogoče občutiti tudi kanček

zavisti z njune strani. V času, ko objavljamo tale prispevek, smo dobili tudi že uradni zapisnik o pregledu. Na koncu smo še malo obujali spomine o poteku izgradnje in analizirali sedanje razmere na tem področju. Končna ocena je bila, da smo rudarji Premogovnika Velenje lahko ponosni, da smo že takrat zgradili tako kakovosten objekt. Pomembno je tudi to, da podobne projekte od zaključka izgradnje vodnega rova Drtijiščica naprej izvaja RGP kot samostojna hčerinska firma Premogovnika Velenje.

Ivan Pečovnik

## HTZ Velenje na investicijski konferenci v Londonu

Podjetje HTZ Velenje je maja letos na nigerijskem ministrstvu za investicije in trgovino skupaj s partnerjem predstavilo tehnologije za proizvodnjo električne energije iz alternativnih virov in program filtracije pite vode AquaVallis. Posledično smo bili povabljeni, da se predstavimo tudi na investicijski konferenci zvezne države Akwa Ibom State, ki se je odvijala v Londonu med 12. in 13. oktobrom letos.

Zvezna država Akwa Ibom je dobila ime po reki Qua Iboe. Leži v južnem obalnem delu države in meji s štirimi nigerijskimi zveznimi državami ter na jugu z Gvinejskim zalivom oz. Atlantskim oceanom. Akwa Ibom State je ena od 36 nigerijskih zveznih držav, kjer živi več kot 5 milijonov ljudi in več kot 10 milijonov ljudi v diaspori. Ustanovljena je bila leta 1987 s strani nekdanje države Cross River in ima velike zaloge nafte in plina. Glavno mesto je mesto Uyo z več kot 500.000 prebivalci.

Zaradi izredno številne diaspore vsako leto zunaj Nigerije organizirajo dve investicijski konferenci, letos prvo v Hustonu v ZDA in drugo v Londonu. Država Akwa Ibom načrtuje investicije na področju izrabe plina in nafte za proizvodnjo električne energije, zgraditi želijo sodobno pristanišče in posodobiti transportno infrastrukturo, vlagali bodo v proizvodne enote na področju kmetijstva in pripravo pitne vode.

Na osnovi uspešne predstavitve in pohvale organizatorjev ter izkaza-



*Aleš Dremel in Bojan Jezernik s programsko direktorico Afriškega energetskega foruma gospo Ore Onagbesan (foto: Dejan Šlemer)*

nega interesa za sodelovanje s strani nekaterih udeležencev konference ocenjujemo, da imamo velike možnosti za sodelovanje pri njihovih investicijah. Slovenija in slovenska podjetja so lahko primeren partner

pri prenosu znanj v njihovo lokalno okolje, zato v kratkem pričakujemo obisk predstavnikov nigerijske zvezne države Akwa Ibom.

mag. Aleš Dremel

# HTZ Velenje na sejmu Tehnoma v Skopju

Sejem Tehnoma je eden največjih mednarodnih sejmskih dogodkov v Makedoniji, na katerem se je letos predstavilo 238 razstavljalcev. Sejem je bil namenjen predstavitvi in novostim na področjih metalurgije, elektronike, nekovinskih materialov, gradbeništva, obnovljivih virov energije, varovanja in zaščite.



Na sejmu Tehnoma so se predstavili razstavljalci iz Grčije, Avstrije, Bolgarije, Nemčije, Japonske, Češke, Kanade, Velike Britanije, obrtnih zbornic Hrvaške, BiH, Srbije, Črne gore, Slovenije in drugi. Iz skupine razstavljalcev je bilo moč videti, da Makedonija postaja zanimiva in priljubljena za investicije in razvoj. Pod okriljem projekta iCON, kar pomeni povečanje konkurenčnosti celotnega območja programa s pomočjo mreženja in povezovanja, sta se sejma udeležili Slovenija in Italija; projekt je bil sofinanciran v okviru programa čezmejnega sodelovanja Slovenija-Italija. Na skupnem razstavnem prostoru se je pod projektom iCON predstavilo 10 slovenskih in 5 italijanskih podjetij, ki že imajo zastopstva in predstavništva na trgih nekdanje Jugoslavije.

**Namen sejemске udeležbe našega podjetja sta bila predstavitev proizvodov Honeywell, pregled konkurence in drugih potencialnih**



## **kupcev.**

Glede na to, da Honeywell želi razširiti prodajo in distribucijo proizvodov na prodajnih območjih BiH, Srbije, Makedonije, Črne gore in Kosova (trgi nekdanje Jugoslavije, razen Hrvaške), je bil podan predlog, da se sejma Tehnoma udeležimo tudi mi, in sicer od 18. do 20. oktobra. Svojo udeležbo na sejmu smo predstavili

dobavitelju, s tem pa potrdili tudi resnost prodaje proizvodov Honeywell na trge nekdanje Jugoslavije, kot to želi naš dobavitelj. Prihodnje leto bo mednarodni sejem Tehnoma organiziran med 15. in 19. oktobrom; tudi tja si želimo in obeitamo sodelovanje na mednarodnih trgih.

David Koren



# Zbiranje invalidskih kvot kot varčevalni ukrep

V vsesplošni krizi, ko podjetja iščejo možnosti varčevanja, sta dobrodošla vsaka informacija in poznavanje zakonov. Naše invalidsko podjetje HTZ Velenje že od leta 2006 obvešča zavezance zakona o alternativni obveznosti do Sklada RS po zakonu o ZZRZI.

## Varčevanje z zbiranjem nadomestne kvote

Zavezanci zakona ZZRZI so podjetja z 20 zaposlenimi. Glede na število zaposlenih morajo imeti 2 do 6 % invalidov, kar je odvisno od osnovne dejavnosti podjetja. Če podjetje nima zaposlenih invalidov, morajo za vsakega manjkajočega mesečno odvesti 70 % minimalne plače v Sklad RS za spodbujanje zaposlovanja invalidov. V tem trenutku to predstavlja 534,14 evra/mesec oziroma 6.409,68 evra/leto.

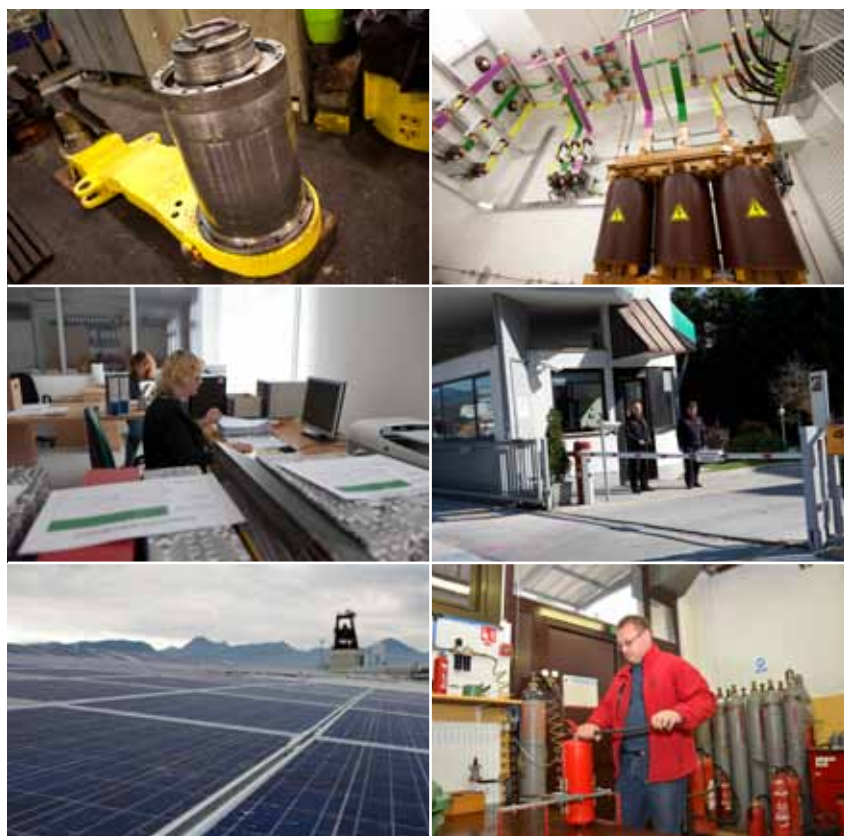
Zakon nudi podjetjem alternativo, in sicer nadomestno kvoto, ki se zbira s kupovanjem izdelkov in storitev od invalidskih podjetij. S tem podjetja tudi prihranijo, saj jim sredstev ni več treba odvajati v Sklad RS za spodbujanje zaposlovanja invalidov.

Na primer, če za letno vrednost odvedenih sredstev v Sklad RS kupite od invalidskega podjetja delovna oblačila, zberete 4.422,68 evra nadomestnih kvot, kar zadostuje za pokritje 4,64 invalida. S tem ukrepom **privarčujete 2.478,41 evra.**

Tako smo invalidska podjetja dobila dodatno možnost na slovenskem trgu. V družbi HTZ Velenje smo povečali obseg proizvodnje, razširili prodajne programe in zaposlili dodatne invalide. Postali smo prepoznavni kot največje invalidsko podjetje v Sloveniji.

Z letom 2012 je bila sprejeta uredba k zakonu z nekaterimi spremembami. Najbolj bistveni sta dve, in sicer mesečno poročanje o realizaciji ter uredba o zbiranju nadomestnih invalidskih kvot, ki je mogoče samo z nakupom izdelkov oz. storitev, ki so proizvod invalidskega podjetja.

Komercialisti smo se morali izobraziti v tej meri, da lahko našim kupcem svetujemo tako pri iskanju ustreznega izdelka kot pri oddaji mesečnih



*Različni programi v HTZ zagotavljajo zbiranje nadomestnih kvot.*

poročil Skladu RS. To naše znanje in pripravljenost za svetovanje se nam povrnela skozi ponovna naročila naših zvestih kupcev.

Vse več je podjetij, ki vidijo priložnost z zbiranjem nadomestne kvote v našem podjetju, saj povprečno letno podpišemo čez 60 pogodb. Ob koncu letošnjega leta lahko podjetja nadomestno kvoto dopolnijo še z darilnim programom, ki je aktualen v tem času.

Glede na zastavljene cilje ob začetku leta in kljub bojzani ob spremembi zakonodaje lahko že zdaj ocenjujemo, da bomo svoje cilje krepko presegli, saj trenutna realizacija znaša 3.716.000 evrov.

Programi, ki so najbolj aktualni pri zbiranju nadomestne kvote, so:

- RPP – Razvojno-prodajno področje: delovna zaščita, arhiviranje, grafično oblikovanje, tisk, najem fotokopirnih strojev, Aqua Vallis, najem pitnikov;
- ESTO – Elektrostrojne storitve: montaža instalacij, vzdrževalna elektrodel, izvajanje meritev električnih instalacij, vzdrževanje naprav;
- OVE – sončne elektrarne;
- Center za usposabljanje: varovanje, pranje perila;
- Reševalno-servisna dejavnost.

Bernarda Oštir



*Tudi z novimi scenami in vsebinami je ohranjena pristnost jamskega prostora skozi zgodovinska obdobja.  
(foto: Miran Beškovnik)*

# Ponovno vabljeni v podzemlje

Površinski del Muzeja premogovništva Slovenije je po januarskem požaru svoja vrata odprl že aprila letos, medtem ko je njegov podzemni del ponovno na ogled od 19. oktobra. Do konca leta so obiskovalcem na voljo promocijske cene vstopnic.

Tudi z novimi scenami in novimi vsebinami je ohranjena pristnost jamskega prostora skozi zgodovinska obdobja, hkrati pa je vgrajena novejša avdiovizualna tehnologija, ki bo s časom še nadgrajena. Izgradnja novega jamskega objekta omogoča dostop tudi težje gibljivim osebam in invalidom. Zunanji del zaradi nove zasnove omogoča ogled premogovniške dejavnosti tudi za tiste, ki si zaradi različnih vzrokov ne morejo ogledati podzemnega dela, saj dopolnjuje njegovo zgodbo. V Razstavišču Barbara so čez vse leto na ogled priložnostne razstave, posebno doživetje pod zemeljskim površjem pa omogoča organizacija porok in rojstnodnevnih zabav. Pustolovščino 160 metrov pod zemeljskim površjem lahko doživite od torka do nedelje med 8.30 in 17. uro

(sprejem zadnje skupine za podzemni del muzeja od torka do petka ob 13.00, ob sobotah in nedeljah ob 15.00) ter vsak prvi četrtek v mesecu od 11.30 do 19.30 (sprejem zadnje skupine ob 18.00). Ogled podzemnega dela za posameznike in družine je možen ob 9.00 in 13.00 med tednom ter ob 9.00, 12.00 in 15.00 ob vik-

dih oz. se priključijo k že oblikovani skupini. Ob ponedeljkih je muzej zaprt.

Potrebna je predhodna rezervacija. Rezervacije sprejemajo vsak delovni dan od 8.30 do 16.30 na 03 5870 997. Več informacij na <http://muzej.rlv.si/si/>.

Metka Marić

Do konca leta so obiskovalcem na voljo promocijske cene vstopnic: odrasli 7,20 evra, upokoenci 6 evrov, otroci, dijaki in študentje 5,20 evra. Vstopnica za ogled Muzeja premogovništva Slovenije je lahko odlično darilo, s katerim presenetite svoje prijatelje in poslovne partnerje. Odpeljite jih po poteh rudarjev – poteh prijateljstva in zaupanja.



# Zlata poroka 160 metrov pod zemljo

Tretja sobota v novembru je bila za zakonca Borovnik in njune najbližje nekaj nepozabnega. V podzemnem delu Muzeja premogovništva Slovenije v Velenju sta Hilda Borovnik in nekdanji rudar v Premogovniku Velenje Franc Borovnik pred pričami in otroki po 50 letih skupnega življenja ponovno potrdila zakonske zaobljube. Poročil ju je nekdanji direktor velenjskega premogovnika dr. Franc Žerdin.

Franc Borovnik je ob tej priložnosti povedal, da je po srcu in duši rudar: »Leta 1995 sem se preselil iz Trbovelj v Velenje, kjer sem se zaposlil v velenjskem premogovniku. V Velenju sem ostal vse do danes.« Borovnik se je v svojem imenu in v imenu soproge zahvalil Muzeju premogovništva Slovenije za izvedbo zlata poroke v podzemnem delu in izrazil zadovoljstvo glede organizacije poroke: »Veseli me, da sem se po 26 letih pokoja zopet vrnil v jamo in obudil čudovite spomine na to obdobje svojega življenja.« **Zakonca Borovnik** sta rudarjem zaželela srečno in varno



Zlatoporočenca je poročil nekdanji direktor velenjskega premogovnika dr. Franc Žerdin. (foto: Mrki)



Vodja Muzeja premogovništva Slovenije Stojan Špegel je zlatoporočencema izročil simbolični zlati »markici«.

delo: »Prepričana sva, da je danes za varnost v premogovniku poskrbljeno veliko bolje kot je bilo v preteklosti, kljub temu previdnost ni nikoli odveč.«

**Vodja Muzeja premogovništva Slovenije Stojan Špegel** je zlatoporočencema izročil simbolični zlati »markici« (označene markice sicer rudarji vzamejo s seboj na delo in jih po vrnitvi iz jame vrnejo na evidenčno tablo prisotnosti).

Metka Marić

## Zahvala Centra šolskih in občolskih dejavnosti Muzeju premogovništva Slovenije

Muzej premogovništva Slovenije v Velenju skupaj z Industrijsko-ekološkim muzejsko-izobraževalnim centrom (IEMIC) pripravlja šolske programe, ki so med drugim namenjeni spoznavanju razvoja premogovništva v Sloveniji. Program dnevnega izobraževalnega centra je uvrščen v programe Centra šolskih in občolskih dejavnosti v Ljubljani. Ob 20. obletnici Centra je premogovniški muzej prejel zahvalo za dobro sodelovanje, kar je še dodatna spodbuda za njegovo delo na področju izobraževanja otrok in mladine tudi v prihodnje.



# Poplave tudi na območju pridobivalnega prostora PV

Ob zadnjem obilnem deževju je voda zalila velik del Slovenije, pri čemer Šaleška dolina ni bila izjema. Jezera (Škalsko, Velenjsko, Šoštanjsko) zajemajo pretežni del aktualnega pridobivalnega prostora Premogovnika Velenje. V tej ujmi so kot naravni vodni zadrževalniki odigrala pozitivno vlogo, saj so razbremenila reko Pako, ki bi sicer poplavljala bolj, kot je.

Jezera se niso občutno razlivala, so pa škodo povzročali pritoki Lepena, Sopota in Velunja, ki so hudourniškega značaja in povzročajo škodo ob brežinah. Zaradi velikih količin padavin in v prejšnjih dneh taljenja snega v višje ležečih predelih je v zelo kratkem času prišlo do močno povečanih pritokov potokov, ki so marsikje začeli zapuščati svoje struge in poplavljeni kmetijske, gozdne in rekreativne površine v pridobivalnem prostoru Premogovnika Velenje. Strokovne službe PV Invest so v obdobju povečanih padavin opravljale intenzivni nadzor v pridobivalnem prostoru Premogovnika Velenje. Z večkratnimi obhodi so sodelavci preverjali stanje na terenu (raven jezer, stanje na pohodnih in prometnih poteh, severni del mesta Šoštanj). **Posebna pozornost ogledov je bila namenjena spremljanju nasipov med Škalskim in Velenjskim jezerom, Velenjskim in Šoštanjskim jezerom ter njegovim zahodnim delom.**

Upravljalci Ribiške družine Velenje so v jutranjih urah pred naraščanjem ravni Škalskega jezera odprli zapornico, s čimer so preprečili poplavljanje vode iz tega jezera. Potok Sopota je odnesel del zemljišča ob brežini in s tem poškodoval tudi pot ob nekdanjem gasilskem domu v Škalah. Potok Velunja je pustil posledice predvsem na kmetijskih in gozdnih površinah ter poglobil in razširil korito struge Velunje. Vsi ti pritoki so pri poplavljanju nanosili večje količine naplavin (zemlje, peska, vej, hlodov, panjev in raznih odpadkov). Zaradi nevarnosti zamašitve iztokov smo poostriili nadzor iztokov iz vseh treh jezer. Ker je Škalsko jezero po površini najmanjše, je najhitreje naraščalo. Velenjsko jezero je največje, zato je najmanj naraslo. Šoštanjsko jezero je tudi močno naraslo, ni pa še bilo



Sopota (foto: Dejan Sever)



Brežina pod naseljem Kinta Kunte (foto: Dejan Sever)

kritično, da bi začelo poplavljeni. Ob Škalskem in Velenjskem jezeru so bile poškodovane rekreativne poti. Nekateri deli poti so bili poškodovani bolj, drugi manj. Vse poškodovane dele poti, nevarne za sprehajalce, smo označili in zavarovali. Prav tako večje število manjših plazov ob Velenjskem jezeru.

Ocenjujemo, da je zaradi velikosti jezer (več kot 230 ha površin) in primerno zgrajenega sistema odvo-

dnjavanja meteornih vod na območju pridobivalnega prostora Premogovnika Velenje škoda manjša, kot bi sicer lahko bila ob takšni količini padavin.

Vinko Kušer, Dejan Sever



# Botrstvo – malo je lahko veliko

Za marsikoga izmed nas se bliža najlepši čas v letu. Čas, ko se spomnimo preteklosti in pričakujemo prihodnost. Čas, ko se želja po sreči, zdravju in uspehu seli iz srca v srce. To je čas, ko drug drugemu podarjamo male pozornosti. Ujemimo možnost, da storimo nekaj drugače in se pridružimo projektu Botrstvo v Sloveniji. Bodimo za vzgled in skupaj ustvarimo lepši svet za slovenske otroke v stiski.

Vsi si želimo, da bi bili naši otroci zdravi in zadovoljni, predvsem pa, da bi lahko brezskrbno uživali svoje otroštvo. Žal je vse več otrok, ki so ujeti v težko in žalostno okolje vsakdana in ne poznajo varnega zavetja ljubečih družin.

## Med sanjami in kruto resničnostjo

Kaj pomenijo izguba službe, zdravja in s tem povezane težave, si večina od nas skoraj ne zna predstavljati. Res je, da preko različnih virov skoraj sleherni dan slišimo zgodbe ljudi, s katerimi se je usoda kruto poigrala. Ali se nas te zgodbe resnično dotaknejo? Mogoče zgolj za trenutek, nato hitro tonejo v pozabo. Najbolj se nas dotaknejo žalostne usode otrok. Koliko nas je v resnici že pomagalo pri ustvarjanju lepše prihodnosti pomoči potrebnih? Nekaj zagotovo, a prepričana sem, da bi nas še več, če bi imeli za kaj takšnega pravi razlog. V našem okolju je kar nekaj organizacij, ki z različnimi oblikami pomoči skušajo pomagati družinam, ki ne vidijo več izhoda iz nastalih razmer. Pogosto ne vemo, ali je tisti delček težko prisluženega denarja, ki smo ga nekomu namenili, prišel v prave roke. Seveda obstajajo svetle izjeme, ena izmed njih je zagotovo pred dvema letoma zastavljeni projekt Botrstvo v Sloveniji.

## 30 evrov mesečno za iskrice v otroških očeh

Humanitarni projekt Botrstvo poteka pod okriljem Zveze prijateljev mladine Ljubljana Moste-Polje od oktobra 2010. V tem času se je izkazalo, da je botrstvo v Sloveniji več kot potrebno. Projekt je nadzorovan s strani posebne komisije za humanitarna vprašanja. Vanj so vključeni otroci iz slovenskih družin, ki jih predlagajo centri za soci-

alno delo in izobraževalne institucije. Mesečni prispevek 30 evrov otrokom pomaga, da so enaki vrstnikom – da imajo v šoli prehrano, da se lahko udeležijo dejavnosti zunaj šole, ki se jih sicer ne bi mogli, in podobno. Za nekoga ta znesek ni veliko, drugemu lahko pomeni preživetje, saj ta denar porabi za nakup kruha in mleka ali z njim poravna strošek plačljivih zdravil. Cilj botrstva je omogočiti vsem otrokom enake možnosti za razvoj. Do konca septembra je svojega botra v Sloveniji dobilo 745 otrok. Otrok, ki potrebuje pomoč, je mnogo več, kot je botrov, zato je vredno razmisliti

o tem, ali lahko pomagamo ali ne. Mnogo družin je v veliki stiski – tega večkrat ne vidimo ali nočemo videti, čeprav so v naši bližini. Če imamo možnost, prižgimo vsaj kakšno iskrico v žalostnih otroških očeh. Verjemite, občutek, da smo nekomu pomagali, je nekaj izjemnega in neprecenljivega. Tega občutka se ne da opisati z besedami, treba ga je doživeti. Vzemite si trenutek dragocenega časa in obiščite spletni naslov [www.boter.si](http://www.boter.si). Iz žalostnih in ranjenih duš priključimo otroško razigranost in radovednost – otroci nam bodo neizmerno hvaležni.

Metka Marić

## Zapis ene izmed botric iz našega podjetja

Pri nas doma še vedno »verjamemo« v dobre može, ki nas obiščejo v decembru. Ni pomembno, kateri od njih pride, samo, da nas ne pozabi obiskati. Pisemc jim ne pišemo več, saj znajo že sami najti pot do nas; tudi že vedo, kakšno čokolado imamo radi in kaj si po tihem želimo. Vsi trije imajo svoje pomočnike, ki jim pomagajo in so odgovorni za izbor in pravilno razdelitev daril(c). Prav v takem času sem delala sezname za enega od dobrih mož: mala darilca za velike otroke, nečake in nečakinje, za babico, moža, sestro in brata in njuna partnerja, nekaj malega za prijatelje ... Malih pozornosti bodo čisto vsi veseli, tistih velikih, in v pričakovanju žarečih očk, pa prepričano ne bo. In, verjetno ne zgolj naključno, sem sredi tega »napornega« dela naletela na uvodnik v eni od naših revij. Urednica je v njem govorila o stiskah in neizpoljenem prazničnem pričakovanju mnogih otrok. Ne samo tistih, ki so daleč od nas, ki jim grozi vojna in jih pesti lakota, temveč tudi o tistih iz našega in sosednjega mesta in naših, ne tako zelo oddaljenih vasi ... Poiskala sem spletno stran in sporočila, da želim postati botra enemu od slovenskih otrok. Ni pomembno kateremu, tistemu, ki je pač prvi naslednji na seznamu. Iz ZPM so mi sporočili vse, kar je treba storiti. Od vsega največ časa mi je vzela pot do banke, ker sem se odločila za plačevanje s pomočjo trajnika. S prijaznim pismom so mi sporočili ime mojega varovanca in mi v grobem opisali razmere, v katerih živi. Ne vem, za kaj vse porabijo mesečnih 30 evrov (če bi želela, bi ta podatek od ZPM lahko pridobila) in če so se »mojemu« K in njegovim brezposelnim staršem kaj olajšale vsakodnevne tegobe. Tudi ne vem, ali ve, da mu nekdo pomaga biti podoben vrstnikom. Morda je bolj prav, da tega ne ve! 11 let ima in gotovo bo pisal pismo kateremu od dobrih mož – kdo ve, morda pa se mu bo letos uresničila kakšna skrita želja!

# Zaposleni podjetja Gost na izletu v Beogradu

Sindikrat podjetja Gost je v oktobru letos za zaposlene organiziral tridnevni izlet v Beograd. Na pot smo se odpravili v zgodnjih jutranjih urah 27. oktobra. Ob zboru, ko je kazalec kazal tretjo uro zjutraj, je bilo kljub za nekatere pozni večerni uri, za druge zgodnji jutranji, v ozračju moč čutiti vznemirjenje in veselje zaradi odhoda v deželo dobre hrane, veselih ljudi, zgodovinske raznolikosti ...



foto: Aleš Venišnik

V udobnem avtobusu turistične agencije Sajko in vodičke Klaudije Pertoci, bolj znane kot »žuta osa«, je pot do meje s Hrvaško minila, kot bi »trenil«. Pot smo nadaljevali mimo Zagreba in naprej v smeri Slavonskega Broda, kjer je zadišalo po prvi jutranji kavici. Po prestopu meje s Srbijo smo pot nadaljevali proti Sremski Mitrovici.

Ob prihodu v Beograd smo si s krožno vožnjo ogledali mesto in njegove znamenitosti: Cerkev sv. Marka, mestno skupščino, zvezni parlament, Trg republike, Trg Nikole Pašiča ... Pokukali smo tudi v notranjost Cerkve sv. Save, ki slovi kot tretja največja pravoslavna cerkev na svetu. Sledila je namestitve v Hotelu Prag v centru mesta. Po osvežitvi smo se peš odpravili na ogled starega mestnega jedra, Trga republike, Narodnega muzeja, Narodnega gledališča, Študentskega trga, Kalemegdana, Saborne cerkve ... Po ogledu je sledilo nekaj uric prostega časa za raziskovanje mesta v lastni režiji, za nakup na Knez Mihajlovi ulici, tržnici ... V večernih urah smo se zopet zbrali in odšli v boemsko četrt Skadarlijo, kjer smo večerjali ob prijetni starograbski glasbi v eni izmed tamkajšnjih restavracij. Prihodnji dan, po zajtrku, je sledil odhod iz hotela.

Nadaljevali smo z vožnjo po znamenitih Dedinjah in obiskom "Hiše cvetja" z grobnico maršala Tita. Ogledali smo si etnografski muzej, ki hrani Titova darila. Pot smo nadaljevali mimo slovite Marakane, Cecine hiše, Tv Pink. Zapeljali smo se mimo spomenika ruskim letalcem, si ogledali Meštovičev spomenik neznanemu vojaku ter telekomunikacijski stolp. Po slovesu od Beograda smo se odpravili proti Vojvodini, mimo Sremskih Karlovcev

nas je pot pripeljala do Petrovaradina. Povzpeli smo se na trdnjavo Donavskega Gibraltarja, kjer je sledil voden ogled, nato še ogled vojvodinske prestolnice Novi Sad, kjer smo lahko občudovali Banovino, mestno hišo, saborno cerkev, katoliško cerkev ter zopet v prostih uricah tudi sami pokukali po ulicah mesta. Večerja je potekala v enem izmed njihovih salašev, to je njihova izletniška kmetija, v sproščenem in veselem okolju, za katerega so poskrbeli tamkajšnji tamburaši. Sledila je nočitev v prijetnem hotelu Inn planet.

Zadnji dan smo si v dopoldnevu privoščili izlet po bazarju in zapravljanje. Na tem mestu lahko trdim, da se najde za vsakogar nekaj. Vse od kopalniške opreme do športnih copat, od rogljičkov, rib in salam do mila in zobne kreme. Poudariti moramo predvsem njihovo znano futoško zelje, kajmak, tucano papriko in še in še. Pot smo usmerili proti Bački Palanki ter prestopili na Hrvaško. Ustavili smo se v Vukovarju, kjer smo si ogledali mestno jedro ob sotočju Vuke in Donave ter se poklonili žrtvam krute vojne. Sledilo je slavonsko kosilo v znani restavraciji ob Donavi. Prijetno potovanje smo zaokrožili z obiskom kleti Kutjevo, ki slovi kot ena najstarejših kleti na Hrvaškem, katerih vina je pila že Marija Terezija. V poznih večernih urah smo se vrnil v Slovenijo.

Poslovili smo se nasmejanih obrazov, zadovoljni in polni lepih vtisov. Prav vsi so prispevali svojo dobro energijo in s tem poskrbeli, da se bomo spominjali tega izleta še lep čas.

Aleš Venišnik



# Tekači, še je čas za prijavo

Že osmo leto zapored bo na velenjskem stadionu in v čudoviti okolici Škalskega jezera izveden Tradicionalni štafetni tek sv. Barbare. Nanj ste vabljeni vsi ljubitelji teka, tako tekmovalci kot navijači, in vsi ljubitelji narave. Pridružite se tekačem v nedeljo, 9. decembra, ob 10. uri, ko se bodo ponovno pomerili v svoji pripravljenosti in fizični zmogljivosti.

Tek sv. Barbare, čigar organizator je Športno društvo Skupine Premogovnik Velenje, postaja iz leta v leto večji dogodek. V primerjavi z drugimi slovenskimi tekaškimi prireditvami ga po številu udeležencev uvrščamo med deset največjih tekov. Prvič je bil organiziran leta 2005, ko se je nanj prijaviło samo 50 tekačev. V preteklem letu so zaznali rekordno udeležbo, saj se je teka udeležilo kar 58 ekip oziroma 232 tekačic in tekačev. Tolikšno število udeležencev premorejo le najboljše organizirani teki. To je hkrati dokaz, da tek marsikomu pomeni način življenja, saj je najbolj naraven, najenostavnejši, najcenejši in najhitrejši način za doseganje številnih pozitivnih učinkov.



Štafetni tek sv. Barbare bo že osmo leto zapored izveden na velenjskem stadionu in v okolici Škalskega jezera.

## Tečem zato, da živim

Za **Darka Kralja iz Premogovnika Velenje**, ki teče že osmo leto, je tek postal način življenja: »Ne živim zato, da tečem, ampak tečem zato, da živim. Do leta 2006 sem tekell za svojo dušo, nato me je Stane Meža prepričal, da sem se udeležil teka sv. Barbare. Z ekipo smo osvojili drugo mesto in zanj prejeli kipec sv. Barbare, ki v moji vitrini zaseda posebno mesto.« Kralj je sicer kot član tekaške sekcije odgovoren za pregled, pripravo in označitev trase. »Štafetni tek med drugimi teki zaseda posebno mesto, saj so start, predaja štafet in cilj na istem prostoru, prav tako so na tem prostoru vsi tekači, spremljevalci in gledalci. Vsi teki, kjer pri organizaciji sodeluje tudi vsaj en tekač, veljajo za odlično organizirane, saj organizator lažje pripravi ustrezne razmere za dobro počutje tekačev,« je še povedal Kralj.

## Tek krepi telo in duha

Od tekaških copat se bodo tekači tudi letos poslovili prav na tej 13 kilometrov dolgi progi, saj bo to zadnja letošnja večja tekaška prireditev v Sloveniji. Trasa je že tradicionalno speljana po veliki sprehajalni poti okoli Škalskega jezera in vključuje 4 kroge



Za Darka Kralja iz Premogovnika Velenje je tek postal način življenja.

po 3.250 metrov. Poleg drugih ekip so še posebej vabljeni družine in otroške skupine. Veseli bodo tudi čim večje udeležbe sodelavcev iz Premogovnika Velenje ter ekip v sestavi nekdanjih zaposlenih, saj le-ti zelo aktivno preživljajo svoj pokoj. Najboljše ekipe bodo nagrajene. Prve tri ekipe v absolutni kategoriji bodo prejele pokale in medalje, prav tako bodo medalje prejele prve tri ekipe po tekmovalnih kategorijah. Vsi tekmovalci pa bodo prejeli spominsko medaljo, kar je še dodatni razlog za udeležbo. Toliko možnosti, kot jih ponuja tek, jih drugi športi ne, zato ne oklevajte s prijavo in dokažite, da je v družbi teči lepše kot

sam. Organizatorji želijo tekmovalcem pozitiven naboj in veliko mero ekipnega duha. Splošne pogoje sodelovanja najdete na spletni povezavi <http://www.rlv.si/si/za-medije/sporocila-za-medije?id=964>.

**Ni razloga, da se 8. Tradicionalnega štafeta teka sv. Barbare ne bi udeležili tudi vi, saj je cena startnine najnižja v Sloveniji, tek je izveden v čudoviti okolici Škalskega jezera, vsak tekmovalec prejme spominsko medaljo, topel obrok in čaj. Nagrajeni bosta tudi najmlajša in najstarejša ekipa. Pridite torej 9. decembra na odlično tekaško prireditev.**

Metka Marić

# Branje je zakon

Zimski dnevi in večeri – predvsem zasuti s kopicami snežink – so ravno pravnjši za dobro knjigo.

Zima je čas, ko zaradi turobnih dne-  
vov, polnih sivine, in mrzlih večerov  
ostajamo doma in smo tako rekoč  
»prisiljeni v zimsko spanje«. Namesto  
tega vas raje vabimo v svet domišljij-  
je. Vse pogostejše je tudi vprašanje,  
katero knjigo vzeti v roke. Da bo od-  
ločitev lažja, vam ta mesec ponovno  
ponujamo v branje tri predloge.

## Jorge Bucay: TI POVEM ZGODBO?

*Zgodbe, ki otroke uspavajo, odrasle pa  
budijo!*

»Vse, zaradi česar se dobro po-  
čutiš, ima lahko terapevtski uč-  
inek.« (Jorge Bucay)

Zgodba o etiki, vrednotah, spoštova-  
nju in ljubezni.

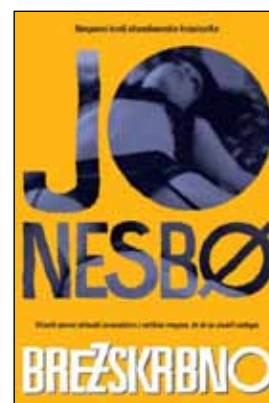
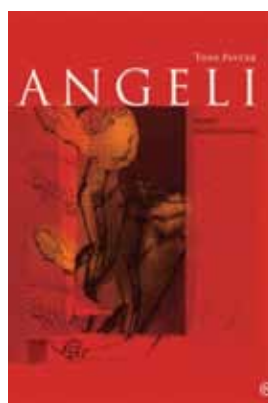
Pripovedovalec Bucayeve svetovne  
uspešnice je mladenič Demian, ki  
ga pestijo težave v odnosih ter druge  
frustracije. Obiskuje psihoterapev-  
ta Bajsija z namenom, da bi skupaj  
poiskala odgovore na vsakdanja  
vprašanja. Čeprav knjiga opozarja, da  
življenje sploh ni enostavno, je polna  
optimizma. Bucay z njo mojstrsko  
prikaže zdravilno moč pripovedova-  
nja zgodb, v katerih se bo našel prav  
vsak izmed nas.

Bajsijeve zgodbe spodbujajo k temu,  
da imamo pogum za izražanje sebe  
in da vemo, da nas drugi ne morejo  
osrečiti ampak moramo sami najti  
diamant, ki je v nas. Biti zvest sami  
sebi je ključ do duševnega zdravja in  
osebne sreče.

Knjiga, ki bi jo morali prebrati, saj  
bo z vami ostala še dolgo po tem, ko  
boste z obžalovanjem obrnili zadnjo  
stran.

## Tone Pavček: ANGELI

Tone Pavček je eden najpomemb-  
nejših klasikov slovenske otroške in  
mladinske poezije. Je tisti slovenski  
pesnik, čigar poezija premore največ  
življenjske vedrine. Najbolj prepo-  
znan med sodobnimi pesniki je,  
preden se je poslovil, končal svojo  
zadnjo pesniško zbirko, v kateri je  
spregovoril o angelih, ki so, tako kot  
ljudje, zelo različni, a skoraj vedno



pripravljene, da storijo kaj dobrega.  
Zadnja Pavčkova zbirka ne govori o  
nadnaravnih bitjih iz nebes, temveč  
govori o največji dragocenosti, ki jo  
imamo – življenju.

### Moj angel

*Pravijo, da ima vsak  
svojega angela.*

*Moj je čisto meni enak:  
nikoli ga ni doma.*

*Ko ga kličem, ga ni.*

*Ko ga iščem, ga ni.*

*Ko sem priden, ga ni.*

*Morda ga pa sploh ni.*

*A včasih se kar pojavi.*

*Če sem tiho, pozdravi,  
če grd, me krcne po glavi  
ali pa nogo postavi,*

*da kot prava neroda  
na suhem po tleh zgrmim.*

*Tako se igra. Škoda,  
da jaz se ne morem z njim.*

Za konec še Pavčkova misel: »Če ne  
bomo brali, nas bo pobralo!«

## Jo Nesbo: BREZSKRBNO

**BREZSKRBNO** je osupljiva mojstro-  
vina enega najbolj priljubljenih in  
cenjenih piscev kriminalk na svetu. Je  
umetniški dosežek in najboljša oblika  
zabave.

Kompleksen preplet kriminalnega in  
zasebnega dogajanja v življenju Har-  
ryja Høla se sproži z ropom banke.  
*Varnostne kamere ujamejo moškega,  
ki vkoraka v banko, ženski za okencem*

*prisloni pištolo na glavo in ukaže,  
naj šteje do petindvajset. Ker svojega  
denarja ne dobi pravočasno, pritisne  
na sprožilec, ženska umre, moški pa  
skupaj z dvema milijonoma norveških  
kron izgine brez sledu.*

*Po pijani noči z nekdanjim dekletom  
Anno se Harry Hole prekrkokan zbudi  
v svojem stanovanju brez mobilnega  
telefona in brez spomina na prejšnjo  
noč. Še isti dan najdejo Annino truplo,  
Harry postane glavni osumljenec v  
primeru, ki ga vodi njegov osovraženi  
nasprotnik Tom Waaler.*

*Med tem se surovi bančni ropi nada-  
ljujejo, kar vodi Harryja z ulic Osla v  
soparno Brazilijo s poskusom, da bi  
rešil dva primera in opral svoje ime. A  
Waaler še ni dokončno opravlil s svojim  
dolgoletnim sovražnikom.*

Jo Nesbø je poznan kot eden najbolj-  
ših piscev kriminalk na svetu. Kritiki  
izpostavljajo, da je Nesbø uspelo,  
s svojimi nenavadnimi pristopi in  
ambicijami, psihološkim vpogledom,  
poglobljenim poznavanjem sodobne-  
ga življenja in globaliziranega sveta,  
vnesti nove dimenzije v sodobni  
kriminalni roman.

»Niti zgodbe se pred nami odvijajo  
tako osupljivo, elegantno in bliskovito,  
da bomo med branjem večkrat pozabi-  
li dihati.«

Nina Krajnc

viri: <http://www.didakta.si>, <http://www.cangura.com>, <http://thereadershaven.wordpress.com/>



# Kotiček za jezik

Inovativnost je ustvarjalnost, povezana z zdravo pametjo. Tudi pri pisanju ni veliko drugače, obstajajo pa pravila, ki jih je treba upoštevati.

## Kadar pravil ne upoštevamo, lahko beremo takole!

Pojdi po hči. Iščem zdravila za mati. Tole je moja hčer. Vaša mater je že odšla.

Pravilno: Pojdi po hčer. Iščem zdravila za mater. Tole je moja hči. Vaša mati je že odšla.

Narobe: Pišem pismo. Nisem še napisal pismo. Berem časopis. Ne berem časopis. Zamudili smo avtobus. Nismo zamudili avtobus. Opravili smo nalogo. Nismo opravili nalogo. Pravilno: Ne pišem pisma. Ne berem časopisa. Nismo zamudili avtobusa. Nismo opravili nalogo. Zanikani povedek namesto tožilnika (4. sklon) zahteva roditelj (2. sklon).

Pokličite Jožkota in Mirkota! Naj se javita doktor Jakopič Silvotu.

Tako si lahko dovolimo v pogovornem jeziku, v zbornem pa ne.

Pravilno: Pokličite Jožka in Mirka! Naj se javita doktorju Silvu Jakopiču.

Narobe: S tem ključom ne bo šlo. S Francem sva se že srečala.

Pravilno: S tem ključem ne bo šlo. S Francem sva se že srečala.

Pravilo pravi, da za c, č, ž, š, j prehaja o v e. (Cene češnje že še je, o spremeni v e.)

Polomila sem že dva velika okna, ti pa si medtem komaj napisal dva kratka pisma.

Napaka je, če si srednji spol izposodi moške končnice.

Pravilno: dve veliki okni, dve kratki pismi

Nepravilno: Naj pride z vsemi otroci. Pravilne množinske oblike so: otroci, otrok, otrokom, otroke, pri otrocih, z otroki.

Torej pravilno: Naj pride z vsemi otroki.

Zgodilo se je pred tremi leti in dvema meseci.

Napačno je, če si dvojina izposodi množinske končnice.

Pravilno: pred dvema mesecema

Zatakne se pri pljučih, vratih, ustih, plečih (nepravilno: pri pljučah, vratih, ustah, plečah).

Kaj pa prsi in tla? Prsi so množinski samostalnik ženskega spola in se sklanjajo kot peruti: prsi, prsi, prsim, prsi, pri prsih, s prsmi.

Tla so množinski samostalnik srednjega spola, ki se sklanja: tla, tal, tlom, tla, pri tleh, s tlemi (tli).

Kdaj naj napišemo tvoje zlate roke in kdaj tvoji zlati roki?

Kar je v zvezi s človekom v parih, pišemo v množini (roke, noge, pete, ušesa, rokavice, nogavice, rokavi). Dvojino uporabljamo, kadar hočemo poudariti obojnost. Recimo: Obe roki si je poškodoval.

Še tole. Najraje pišem njemu. Pri njemu preživim veliko časa. Z njem želim imeti čiste račune. S čem bomo začeli? Pri nam vlada red.

Grobim napakam v končnicah se bomo izognili tako, da si bomo zapomnili pravilne oblike: pri njem, z njim, s čim, pri nas.

Dragica Marinšek

viri: *Cikcak po pravopisu*, Danica Cedilnik; *Jezik naš vsakdanji*, Janez Sršen



## Neustrezne besede in besedne zveze, ki jih nadomestimo s primernimi, pravilnimi

slabše, prepovedano	boljše, dovoljeno
bodoči	prihodnji
dati dovoljenje	dovoliti
dati izjavo	izjaviti
celokupen	celoten
doprinesti	pripomoči
dvomiti v uspeh	dvomiti o uspehu
enoglasno izvoljen	soglasno izvoljen
v kratkem času	v kratkem, kmalu, hitro



*Izgorelost ni medalja za pridnost.*

# Od utrujenosti do izgorelosti

Če vam je izraz »izgorelost« tuj, ste morda že slišali za »burnout« (angl. to burn out = izgoreti), ki označuje stanje skrajne psihofizične in čustvene izčrpanosti. Pred leti so vzroke izgorevanja iskali predvsem v stresnih razmerah na delovnem mestu, skupaj z manj ustreznim odzivanjem na stresne okoliščine. Danes je pozornost raziskovalcev vse bolj usmerjena na osebnostne značilnosti, ki pomenijo tveganje za izgorevanje. Od tod tudi spoznanje, da je z izgorevanjem tesno povezana storilnostno pogojena (k dosežkom naravnana) samopodoba.

## Delovna izčrpanost ali izgorelost?

*Delovna izčrpanost* je normalna posledica prekomernega dela, v katerega nas vodijo zunanje zahteve (denimo podaljšan delovni čas). Kaže se v občutkih utrujenosti, pomanjkanju motivacije, v nižji delovni učinkovitosti v službi in doma, večjem številu poškodb pri delu itd. Vodi lahko tudi v t. i. stresne bolezni, med katerimi so pogoste povišan krvni tlak, motnje srčnega utripa ter prebavne težave. Izčrpanost običajno odpravita že razbremenitev in krajši ali daljši počitek. *Izgorelost* je rezultat večletnega izčrpanja organizma, ki pripelje do skrajne psihofizične in čustvene izčrpanosti. Je izjemno neprijetna motnja, ki jo sicer lahko sproži čezmeren stres, vzrok zanjo pa pogosto

leži v osebnostnih značilnostih.

## Kandidati za izgorelost

Izgorelost lahko doleti vsakogar: moške in ženske, mlade in starejše, brezposelne in zaposlene, podrejene in nadrejene. Izgorijo ljudje, ki so pred tem »goreli« – delali pridno, zagnano, s posebnim žarom, predvsem pa preveč. Med njimi so še posebej dovzetni tisti, ki so morali kot otroci s pridnostjo in storilnostjo »kupovati« ljubezen staršev. Pozornosti in pohvale so bili deležni le takrat, ko so zadovoljili (mnogokrat pretirana) pričakovanja staršev – ko so bili uspešni v šoli, ko so delali in pomagali drugim, drugače pa ne. Tako so se postopoma naučili, da so nekaj vredni le takrat, ko so pridni in delavni. Na tak način so zgradili storilnostno samopodobo, ki je odvisna od zunanjih potrditev.

Ljudje, ki so bili vzgajani na tak način, si tudi kot odrasli prizadevajo zadovoljiti pričakovanja okolice. Ugoditi hočejo zahtevam drugih, nikogar nočejo razočarati, rezultati njihovega dela morajo biti popolni in izjemni, sicer se počutijo ničvredne. Z *deloholizmom* izčrpavajo svoje energetske rezerve, od sebe pričakujejo vedno več, pri tem pa si ne vzamejo časa za zadovoljitev svojih potreb in za počitek.

## Najpogostejši »sprožilci« izgorevanja

Izgorevanje, posebej pri ljudeh z labilno samopodobo, pogosto sprožijo neustrezne družbene ter psihološke okoliščine dela in življenja. Med psihološkimi okoliščinami dela omenimo povečano delovno obremenitev, pomanjkanje nadzora



## TRETJI POLČAS

nad delom, nerealno zastavljene cilje, malo priznanja za dobre dosežke, neharmonične odnose v podjetju, pomanjkanje pravičnosti. Enako obremenjujoče kot neustrezne razmere na delovnem mestu so lahko tudi druge življenjske okoliščine. V t. i. *domačo izgorelost* nas lahko pripeljejo težave v partnerskem odnosu, skrb za otroka s posebnimi potrebami, nega kronično bolnega svojca, dolgotrajna brezposelnost ...

### Potek izgorevanja

Proces izgorevanja napreduje po stopnjah. Prva stopnja, ki lahko traja tudi do 20 let, je IZČRANOST. Kaže se v utrujenosti, ki pa si je človek ne prizna in se še naprej žene v delo. Ima občutek, da je vse odvisno od njega in da ga nihče ne more nadomestiti. Pojavljajo se tesnoba, razdražljivost in depresivni občutki, na telesni ravni pa so pogosti povišan krvni tlak, panični napadi, motnje spanja. Izčrpanost postopoma vodi v preizčrpanost, ki se odraža v pogostih glavobolih, bolečinah po telesu, upadu energije. Človek dobi občutek UJETOSTI v načinu življenja, dela in odnosov. Nekateri se poskušajo ujetosti rešiti z menjavo delovnega ali življenjskega okolja, a pogosto neuspešno, saj je vzrok njihove težave notranje narave in jo prenašajo naprej. Posameznik se počuti čedalje bolj nemočnega, ima občutke krivde (ker po njegovem ne naredi dovolj), odtuja se od bližnjih, a še vedno poskuša biti aktiven in postavlja tuje potrebe pred lastne. Stanje ujetosti lahko traja leto ali dve, postopoma pa privede do zadnje stopnje – ADRENALNE IZGORELOSTI, ko so vsi simptomi na višku (padanje energije, nespečnost, težave s koncentracijo in spominom, oteženo odločanje, negativizem, izbruhi joka, prekinitev stikov, izguba smisla, samomorilne misli). Oseba se kljub temu trudi, da bi bila še naprej videti aktivna, vendar se ne more več prilagajati spremembam okoliščin. To stanje lahko traja nekaj mesecev in se konča s *psihofizičnim zlomom*, ki pomeni skoraj popolno izgubo energije. Zlom po znakih spominja na hudo depresijo (čeprav to ni), nastopi pa lahko tudi infarkt ali možganska kap (Pšeničny A., 2008, spletna stran [burnout.si](http://burnout.si)). Zlom je kratkotrajen, posledice



*Izgorelost lahko doleti vsakogar. Med ogroženimi so tudi dijaki in študentje.*

izgorelosti pa dolgotrajne. Človek se lahko le ob ustreznih zdravstveni in psihoterapevtski pomoči zopet postavi na noge. Obdobje odpravljanja posledic po adrenalnem zlomu v povprečju traja 2 do 4 leta. Zato je bistveno pravočasno prepoznati opozorilne znake, ki nam jih pošilja telo, in čim prej ukrepati, poiskati strokovno pomoč.

### Rezultati slovenske raziskave

V obdobju med letoma 2008 in 2010 so raziskovalci Inštituta za razvoj človeških virov izvedli obširnejšo raziskavo, katere rezultati kažejo, da je stanje glede izgorelosti v Sloveniji podobno kot v drugih evropskih državah. Več kot polovica testiranih oseb (58 %) kaže znake izčrpanosti. 30 % jih je izčrpanih, 20 % se počuti ujetih, 8 % populacije pa doživi izgorelost.

Izsledki omenjene raziskave so predstavljeni na spletni strani [burnout.si](http://burnout.si). Med drugim navajajo, da se izgorevanje pogosteje pojavlja v poklicih, kjer je veliko osebnega odnosa z ljudmi (zdravstvo, šolstvo, storitve ...) in se zaposleni lahko pogosteje znajdejo v čustvenih okoliščinah, za katere so še posebno ranljivi glede na svojo osebno zgodovino. Zlasti pa izgorevanje ogroža tista delovna mesta, kjer je potrebno tudi stalno usklajevanje različnih potreb in nasprotujočih si interesov (menedžment).

Najvišjo stopnjo izgorelosti so izmerili med ženskami na vodilnih delovnih mestih in samostojnimi podjetnicami. Kakor pojasnjujejo avtorji raziskave, leži najverjetnejši vzrok

v vzgojnih zapovedih. Ženske bi se morale izkazovati tako na profesionalnem kot na družinskem področju, kar pomeni dvojno notranjo prisilo in zato dvojno obremenitev.

### Preprečevanje izgorelosti

Dr. Pšeničny (2008) meni, da je pri preprečevanju izgorelosti bistvenega pomena pravočasno prepoznavanje simptomov na telesni, vedenjski in čustveni ravni. Nadalje je treba analizirati okoliščine življenja in dela ter ugotoviti, ali nam predstavljajo tveganje za izgorevanje in v kolikšni meri. Pozorni moramo biti tudi na svoje osebne značilnosti, ki bi utegnile pomeniti večje tveganje. Med njimi so depresivnost, anksioznost, čustvena ranljivost, vestnost in odgovornost ter nižja sposobnost uveljavljanja. Največje tveganje predstavlja storilnostno naravnana samopodoba (pri spreminjanju samopodobe nam lahko pomaga psihoterapevt). Dr. Pšeničny nadalje priporoča zmanjšanje aktivnosti, ki nas obremenjujejo in povečanje tistih, ki nam vračajo energijo. Predvsem pa si moramo zagotoviti dovolj počitka, zdrave prehrane, razvedrila, zabave. Nič ni narobe, če se kdaj pa kdaj kar sami nagradimo za svoje dosežke, saj s tem utrjujemo samozaupanje.

Alja Krevh

*viri in priporočeno branje: <http://www.burnout.si>, Pšeničny, A. (2008). Prepoznavanje in preprečevanje izgorelosti. Didakta, XVIII/XIX (str. 18–23)*

# The Moonlighting orchestra odprl abonma godbenikov

Sedma abonmajška sezona Pihalnega orkestra Premogovnika Velenje se je začela s koncertom celjske glasbene zasedbe The Moonlighting orchestra. Izjemni glasbeniki so v sredo, 7. novembra 2012, v Glasbeni šoli Frana Koruna Koželjskega v Velenju abonentom pričarali nepozabno glasbeno doživetje.

Glasbena zasedba The Moonlighting orchestra že vse od ustanovitve leta 2003 skrbi za glasbeno odličnost. Izjemni glasbeniki so poslušalce tokrat razvajali s tujimi ljubezenskimi in slovenskimi zimzelenimi skladbami, popeljali so jih tudi v svet filmske glasbe. Pesem za dinar, Zemlja pleše, I can't stop loving you, Gigolo, Shake rattle and roll je le nekaj uspešnic, s katerimi je orkester navdušil številno občinstvo. Člani zasedbe so skupaj s svojimi pevkami v dvorani ustvarili posebno energijo, saj so se preprosto prepustili glasbi in uživali skupaj s poslušalci. Glasbeni večer je odlično povezoval član zasedbe Franci Podbrežnik, ki je s humornimi vložki poskrbel za obilje smeha.



*The Moonlighting orchestra je abonentom pričaral nepozabno glasbeno doživetje. (foto: Metka Marić)*

Tradicionalni novoletni in drugi abonmajški koncert v koncertni sezoni 2012/2013 bo v soboto, 8. decembra 2012. Prepustili se boste lahko melodijam v izvedbi Pihalnega orkestra Premogovnika Velenje, ki s svojo inovativnostjo in ustvarjalnostjo vedno znova preseneti.

The Moonlighting orchestra izvaja veliko glasbenih slogov – moderni džez, soul, latino, funk in druge. Rezultat je živahna in dinamična zmes glasbe s čutnim prizvokom. Bogat izbor pesmi, kakovost, predanost glasbi in izključno nastopi v živo so zagotovilo, da ob njihovih nastopih nihče ne ostane ravnodušen.

Metka Marić

## Koncert ob 15-letnici Harmonikarskega orkestra Barbara Premogovnika Velenje

**V petek, 14. decembra 2012, ob 18. uri**

bodo člani Harmonikarskega orkestra Barbara PV v Muzeju premogovništva Slovenije proslavili 15. obletnico delovanja. Na koncertu, ki bo obenem tudi promocija njihove nove zgoščenke, bodo ob njih nastopili gostje: Ansambel Spev, Fešta Bend – Velenjski trubači, Ansambel Mira Klinca in Rudarski oktet Velenje. Harmonikarji obljublajo bogat in zanimiv program, povezan s humorjem.

Vabljeni!





# Klapa Maslina na Golteh

Bilo je lepo sobotno popoldne, ko me je mož presenetil s stavkom: »Bi šla danes zvečer malo ven?« »Danes, kaj pa je danes?!« Čisto sem bila presenečena (tuhtam, pa menda nisem kakšne obletnice pozabila), saj sva bolj »zapečkarja« in razen porok, abrahamov ali kakšnih drugih »obveznih« proslav, drugam sploh ne greva. »Danes, draga. Danes,« je rekel in v glasu je bilo čutiti nekaj skrivnostnega. Seveda mi »babji firbec« ni dal miru in sem ga vprašala, kaj mu je kar naenkrat. Ni mi hotel odgovoriti, saj naj bi bilo presenečenje. Le lepo se moram urediti (kot, da se nikoli ne – oh, moški) in ob šestih kreneva.

Po kratki vožnji sva prispela v Mozirje (»Pa menda ja ne na kakšno gasilsko veselico, jaz pa zrihtana pa visoke pete ...« Vse to mi je šlo po glavi). Kar naenkrat sva bila v Žekovcu pred gondolo za Golte. »A sem gor?« sem vprašala. »Dragi, saj ni zima, kaj bova počela tukaj? Če misliš, da se bom šla kakšne igrice, ki jih ti prebiraš v Playboju se motiš! V wellness ne grem, ker si nisem zastoj frizure delala in se še pol ure ličila!!« »Pomiri se, peljem te na morje,« je odvrnil s takšno mirnostjo in prepričljivim tonom, da sem nehala spraševati in se vdala v usodo. Ko sva prispela v hotel: šok. Nikakor nisem mogla verjeti svojim očem. Klapa Maslina. Tista klapa, ki nama je igrala na najinih medenih tednih v Šibeniku. Kakšno presenečenje. Oči so se mi zarosile in srce mi je začelo poskakovati. »Kako si se spomnil?« »Ah, le kako bi pozabil na Šibenik. Dobil sem vabilo in ti pripravil prese- nečenje«. Je bil kratek (občasno je tudi dolg). Sedla sva za mizo, kjer so naju že čakali najini dobri prijatelji. Vsi so vedeli, kaj mi pripravlja, a mi ni hotel nihče nič povedati. Gostoljubnost, dalmatinske speciali- tete in nepozabna Klapa Maslina so me v mislih odpeljale 10 let nazaj v najin hotel ob morju. V čas brez skrbi, v čas ko sva gradila gradove v oblakih in načrtovala veliko družino. Saj se je od tega kar nekaj uresničilo, a tega občutka, topline, zaljubljenosti izpred desetih let ... Kot bi nekdo odgrnil zaveso in bi v najino življenje zopet posijalo sonce. Dalmatinsko sonce. Pe- ščena plaža, morje, ki polzi med prsti, senca bora, kjer mi dragi maže pašteto na kruh ... »Mojca! Mojca!« me prebudi iz sanjarjenja. »Mojca, najino pesem igrajo. Greva plesat«. Priznam, da sem se zmeraj malo norčevala, da je lesen, ko pleše. Tokrat je bil najboljši plesalec na svetu. Ne vem, ali je bilo za to krivo odlično vino, morda škampi



ali pa sem bila tako presenečena, da svojih pohojenih čevljev sploh nisem opazila. »Ti je všeč? Si zadovoljna?« Me je igrivo vprašal. »Super je! Ne morem verjeti, da si mi pripravil kaj takšnega. Vse ti oprostim, tudi tisti likalnik za valentinovo,« sem mu vsa blažena odgovorila. Kar naenkrat je bila ura štiri zjutraj. Klapa Maslina je končala, prijatelji so se odpravljali domov in klicali taxi, moj pa mi je pomežiknil in mi na-

mignil, naj mu sledim. V roki je imel kartico hotelske sobe. »Pa menda ja ne misliš, da se bova zdaj peljala domov? Tukaj bova spala«. Je malce »veselo« povedal. »Tukaj pa ne bova spala!« Sem bila resna za trenutek. »Spala nikakor ne bova, bova pa počela kaj drugega!« Obema so se zaiskrile oči in zopet sva bila v najini »sobi ob morju«. Morje je valovalo in butalo ob čeri ... Bilo je čudovito. Sem pa še pridemo.

Mojca



## SILVESTROVANJE V HOTELU BARBARA V FIESI

**Ste še neodločeni, kje bi preživel najdaljšo in najlepšo noč leta?**

V Hotelu Barbara v Fiesi pripravljajo nepozabno silvestrovanje, ki vas bo napolnilo z energijo za prihajajoče dni v letu 2013.

Zakaj ne bi izkoristili ugodne ponudbe in se poleg plesa ob silvestrski večerji prepustili še morskim užitkom s kopanjem v hotelskem bazenu in skokom iz savne naravnost v morje?

Še nekaj prostih mest po akcijski ceni že od 189 evrov.

Pričakuje vas prijazno hotelsko osebje, ki se bo potrudilo, da se boste ob dobri hrani in pijači počutili kar najbolj prijetno.

Več podrobnosti dobite na telefonski št. 05 61 790 00 oz. na elektronskem naslovu [hotel.barbara@siol.net](mailto:hotel.barbara@siol.net).

# SILVESTROVANJE V RESTAVRACIJI JEZERO

**31. 12. 2012 – ZAČETEK OB 19. URI**

### SILVESTRSKI MENI

- \* aperitiv: penina
- \* prekajena rezina govejega jezika z jabolkom v marinadi iz šalotke
- \* čista goveja juha s korenčkom jullien in jetrnimi cmočki
- \* svinjski medaljon z žajbljem in s pršutom v pomarančno-medeni omaki, domači žlikrofi z zabelo,
- \* piščančja rulada v sirni omaki bria na pisani rižoti, krompirjevi hrustavci,
- \* sestavljena solata
- \* silvestrska sladica
- \* domača kislja juha z vlivanci in zelenjavo

ZA DOBRO GLASBO BO POSKRBEL ANSAMBEL GOLTE.

CENA 43 EVROV ZAJEMA DOBRODOŠLICO, VEČERJO IN GLASBO.

*DODATNE INFORMACIJE IN REZERVACIJE:*

*03/5866 462 ALI 051/344 757, [jezero.restavracija@rlv.si](mailto:jezero.restavracija@rlv.si)*

*REZERVACIJA JE POTRJENA OB 100-ODSTOTNEM PLAČILU PREDUJMA.*








## SILVESTROVANJE NA GOLTEH

Preživite najdaljšo noč v letu v odlični družbi, prijetnem okolju in razpoloženju. Silvestrovanja na Golteh so vedno nekaj posebnega.

Kulinarično razvajanje brez primere, polnočno savanje, sprehodi z baklami, nočno sankanje, živa glasba – to bo vaša nepozabna zadnja noč v letu.

Le enkrat na leto imate možnost za silvestrski poljub – poljubite svojo ljubljeno osebo na Golteh!

Več o tej ponudbi in Zimsko-letnem turističnem centru Golte ter še o mnogih privlačnih akcijah preberite na [www.golte.si](http://www.golte.si) oziroma pokličite na: 03/839 11 00.

**GOLTE, VISOKO NAD PROBLEMI,  
NI GREHOV, NI SKRBI – NI DA NI!**

# Praznični recept

## ČOKOLADNO-POMARANČNI PIŠKOTI

### Sestavine za 30 piškotov

- 75 g mehkega masla
- 75 g drobnega kristalnega sladkorja
- 1 jajce
- 1 jedilna žlica mleka
- 225 g mehke moko
- 1 čajna žlica pecilnega praška
- 2 jedilni žlici kakava

### Preliv

- 175 g presejanega sladkorja v prahu
- 3 jedilne žlice pomarančnega soka (sveže ožetih pomaranč)
- 25 g raztopljenе čokolade

### PRIPRAVA

Pečico segrejemo na 180 stopinj Celzija. Dva pekača obložimo s papirjem za peko. Penasto umešamo maslo in sladkor, dodamo jajce in mleko. V mešanico presejemo moko, pecilni prašek in kakav v prahu ter naredimo mehko testo. Oblikujemo ga v kroglo. Testo razvaljamo na rahlo pomokani delovni površini na 5 mm debelo. Z okroglim valovitim modelčkom izrežemo piškote.



Preostanek testa pregnetemo, znova razvaljamo in izrežemo piškote. Ponavljamo, dokler ne porabimo vsega testa. Piškote v razmiku položimo na pekača in pečemo 10–12 minut, da zlato porjavijo.

Sladkor v prahu stresemo v skledo. Med mešanjem dodamo toliko pomarančnega soka, da dobimo gosto maso, ki se prilepi na žlico.

Piškote namažemo s prelivom in pustimo, da se preliv strdi. Nato piškote okrasimo z raztopljenjo čokolado. Ko se čokolada strdi, jih lahko ponudimo.

Recept sta prispevali slaščičarki iz Restavracije Jezero.

Dober tek!

## BOŽIČNO-NOVOLETNI SMUČARSKI TEČAJ ALPSKEGA SMUČANJA IN DESKANJA NA GOLTEH

Športno društvo Skupine Premogovnik Velenje organizira za svoje člane v sodelovanju s Smučarskim klubom Velenje v božičnih počitnicah,

**od 25. do 28. 12. 2012,**

**smučarske tečaje in tečaje snowboarda za otroke in odrasle.**

V ceno štiridnevnega tečaja so všteti smučarska vozovnica, prevoz, nezgodno zavarovanje, topel obrok, čaj, fotografija, zaključek tekmovanja s podelitvijo priznanj.

Cena za otroke od 6. do 14. leta je 99 evrov.

Cena za odrasle je 129 evrov.

Organiziran bo prevoz z avtobusom.

Tečajniki se bodo odpeljali izpred Gasilskega doma v Velenju ob 7.30 in se vračali ob 14.30.

Možnost plačila na 2 mesečna obroka.

Število tečajnikov je omejeno do zasedbe mest (50 tečajnikov).

Zaščitna čelada je obvezna za otroke do 12. leta.

Vpis v tečaj je v sredo, 5. 12. 2012, od 6. ure do 14.30 na sedežu Športnega društva. Vse dodatne informacije dobite na sedežu Športnega društva ali prek tel.: 899 64 24 in 899 61 00 int. 18 20.

## KONEC LETA NA SMUČEH – Golte 28. 12. 2012

Vse člane Športnega društva Skupine Premogovnik Velenje vabimo na zaključek leta na smučeh v petek, 28. decembra 2012, na Golte.

Ponujamo:

- prosto smučanje;
- druženje in malico od 11. ure dalje pri Treh plotih, v primeru slabega vremena v restavraciji Hotela Golte;
- 30-odstotni popust pri nakupu smučarskih kart s predložitvijo športne izkaznice.

Prijave do ponedeljka, 17. decembra 2012, cena 3 evre za člana.

Dodatne informacije dobite na sedežu društva, tel: 899 64 24 ali 899 61 00, int. 18 20.



## Sejem rabljene smučarske opreme

Smučarski klub Velenje obvešča člane Športnega društva Skupine Premogovnik Velenje, da bo

**od petka, 30. novembra, do nedelje, 2. decembra 2012,**

v Rdeči dvorani v Velenju tradicionalni **sejem rabljene smučarske opreme.**

**Sejem bo odprt:**

v petek, 30. novembra, od 12. do 20. ure;

v soboto, 1. decembra, od 9. do 20. ure;

v nedeljo, 2. decembra, od 9. do 20. ure.

**Vstopnine ni!**

## Rezultati turnirja v rokometu

19. novembra so bile odigrane finalne rokometne tekme za sezono 2012. Športno društvo Skupine Premogovnik Velenje objavlja rezultate turnirja:

- tekma za 7. mesto – Zračenje in HTZ 0 : 10;
- tekma za 5. mesto – Klasirnica in Priprave 12 : 16;
- tekma za 3. mesto – Strokovne službe in Transport 7 : 14;
- tekma za 1. mesto – Proizvodnja in ESD 8 : 18.

Končna lestvica za sezono 2012 je:

ESD, PROIZVODNJA, TRANSPORT, STROKOVNE SLUŽBE, PRIPRAVE, KLASIRNICA, HTZ, ZRAČENJE.

## VSE SELEKCIJE ŽNK RUDAR ŠKALE JESENSKE PODPRVAKINJE

Ob 30-letnici Ženskega nogometnega kluba Rudar Škale so dekleta v jesenskem delu sezone 2012/2013 dosegla najboljše rezultate. Vse selekcije ŽNK Rudar Škale namreč prvič v tridesetih letih zasedajo 2. mesto v vseh ligah ženskega nogometa.



V spomin

## Dušan Zapušek

1952–2012



Tako kot tolikokrat prej smo se na zadnji delovni dan v oktobru v pričakovanju praznikov in prostega tedna poslovili od Dušana. Odšli smo vsak po svoje, ne da bi slutili, da je bilo zadnjič.

Dušan je bil z mislimi že pri obveznostih, skupaj z njim smo načrtovali, kaj bomo še postorili do konca leta.

A žal je v tej pričakovani zgodbi nekaj zmanjkalo. Tisto prvo novembrsko soboto je prišlo tako nenadoma. Nismo mogli verjeti in dojeti. Zarezalo je v nas.

Na celjskem pokopališču je v bližajočem večeru omagalo njegovo srce. Ni si opomoglo kljub hitri pomoči.

Samo šestdeset jih je štel letošnjega avgusta. Tisti petek je bil lep dan, poln dobrih želja in izrečenih iskrenih misli. In še en tople spomin na Dušana.

Znal je ceniti pozornost, ker je bil pozoren tudi sam. Vsakega 8. marca zjutraj je bil prvi, ki je s čokolado v roki stopil skozi vrata in svojim sodelavkam čestital ob njihovem prazniku. In tega običaja ni izpustil nobeno leto.

Dušan je bil eden tistih ljudi, ki so svoje delo jemali kot poslanstvo. V poklicu je našel tisto, kar je čutil in kar ga je izpolnjevalo. Nikoli ni odrekel pomoči, vedno je našel čas in prisluhnil ljudem, ki so ga potrebovali.

Veliko svojega časa, energije in znanja je posvetil obravnavanju problematike invalidov. Pri tem so prišli še posebej do izraza njegov veliki socialni čut, vztrajnost, neomajnost in poglobljeno poznavanje področja. Bil je mentor, svetovalec, bil je človek z velikim srcem in visokimi moralnimi vrednotami.

Z nami je bil od leta 1986. Vsi, ki smo ga поблиže spoznali, smo videli, da živi polno življenje.

Njegova družina je bila njegovo zatočišče. Bil je predan mož svoji Tanji, skrben oče Mancici in Mateju, bil je dober sin in brat – njegova srčnost je bila namenjena najprej njim.

Dušan je rad živel. Rad se je izobraževal, rad je raziskoval in rad je poskusil kaj novega. Zanj je bilo značilno tudi to, da je znal opaziti tiste drobne stvari, ki ostanejo površnemu opazovalcu življenja prikriti.

Veliko mu je pomenil šport, prav poseben odnos je imel do narave. Tisti nepreštetni koraki okrog jezera bodo samo še spomin nanj. Spomin na človeka z veliko začetnico, ki je svoje življenje končal mnogo prezgodaj.

Dušan je čutil je močno pripadnost skupni družini rudarjev, ponosen je bil, da je del nje. In v spremstvu rudarskih simbolov smo ga v petek, 9. novembra, pospremili k zadnjemu počitku.

Zaigrana žalostinka Rudarske godbe in Dušanova najljubša pesem Rudarskega okteta »Pet nas je bilo« sta bili prežeti z globokimi občutki žalosti ob zavedanju, da je tokrat resnično zadnjič.

Pravijo, da človek živi toliko časa, kolikor se ga ljudje spominjajo. Veliko nas je, ki se nas je Dušan dotaknil. V nas bo ostal tople spomin nanj, na njegovo poštenost, skromnost, pokončno držo in predvsem na prijateljstvo, ki smo ga stkali v letih skupnega dela.

Dragi Dušan, počivaj v miru!

sodelavke in sodelavci ter Aktiv delovnih invalidov Skupine PV



### KLUB UPOKOJENCEV PREMOGOVNIKA VELENJE

vabi ljubitelje pohodništva  
v torek, 11. decembra 2012, ob 9. uri  
v Restavracijo Jezero.

Zbrali se bomo tisti, ki želimo hoditi po okolici Velenja in tudi malo širše, predvsem po nezahtevnih poteh, travniških in gozdnih stezah, po lepih planinskih koticčkih. Poudarek je na pohodništvu, saj za planinarjenje že deluje Planinska sekcija Premogovnika Velenje.

Najprej bomo ugotovili interes za pohodništvo in se nato dogovorili, kateri dan je najprimernejši, katera oprema je potrebna, pripravili izbor poti, se dogovorili za način obveščanja in še kaj. Vabljeni!

Upravni odbor KU PV

### ZAHVALA

Ob nenadni izgubi dragega moža, očeta, sina in brata

#### Dušana Zapuška

se iskreno zahvaljujemo kolektivu Premogovnika Velenje za izkazano čast ob zadnjem slovesu na Mestnem pokopališču v Celju. Iskrena hvala častni straži, članom Rudarskega okteta za izvedbo njemu najljubših pesmi. Posebej hvala Dragu Kolarju za častitljiv govor slovesa.

Hvala Upravi Premogovnika Velenje za izraze sožalja in darovano pomoč.

vsi njegovi



# KAKO POCENI DO AVTA?



## IMAMO BOLJŠI PREDLOG: NOVA ŠKODA ZA 1% NA MESEC!

Res je: katerokoli novo Škodo lahko zdaj vozite za samo 1% maloprodajne cene na mesec.

Več informacij pri vašem pooblaščenem trgovcu Škoda:

**PORSCHE**  
FINANCE GROUP SLOVENIA

**PSC Praprotnik, Šaleška 15, Velenje, tel.: 03 898 32 20**

### ZAHVALA

Ob boleči izgubi očeta, dedka in tasta

#### **Jožefa Postrpinjka**

iskrena zahvala kolektivu Premogovnika Velenje, sindikalni podružnici HTZ, sodelavkam Obračuna OD, sodelavcem AquaValisa, častni straži, članom Pihalnega orkestra Premogovnika Velenje in hvala za besede slovesa Dragu Kolarju.

sin Darko in hčerka Elica z družinama

### ZAHVALA

Ob boleči izgubi mame

#### **Mare Mijatović**

se iskreno zahvaljujem Sindikatu Premogovnika Velenje za denarno pomoč. Hvala vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti.

sin Božo z ženo Orino

### ZAHVALA

Ob izgubi moža, očeta, dedka in botra

#### **Viktorja Auberška**

se zahvaljujemo kolektivu Premogovnika Velenje za izkazano čast ob zadnjem slovesu.

Iskrena hvala častni straži in članom Pihalnega orkestra Premogovnika Velenje za odigrane

žalostinke. Hvala govorniku za besede slovesa in vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti.

vsi njegovi

### ZAHVALA

Ob boleči izgubi moža, očeta in dedka

#### **Antona Vodovnika**

se iskreno zahvaljujemo kolektivu Premogovnika Velenje za darovano cvetje, izrečena sožalja, hvala častni straži, članom Pihalnega orkestra Premogovnika Velenje za odigrane žalostinke in Dragu Kolarju za besede slovesa.

žena Marija, sinova Rajko in Tomi z družinama

### ZAHVALA

Ob boleči izgubi dedka

#### **Josipa Malinovića**

izrekamo iskreno zahvalo Premogovniku Velenje za darovano cvetje, častni straži rudarjev za žalno slovo, članom Pihalnega orkestra Premogovnika Velenje za odigrane žalostinke in Dragu Kolarju za poslovilne besede.

družina Mlinar



## Nagradna križanka



	AVTOR: DUŠAN KOVAČIČ	DOLGO ČASA PR LJUBLJENA POPEVKA	VELIKA POPLAVA	MALIK	CERVATNE-SOV VITEZ ŽALOSTNE PODOBE	ELDA VILER	SOPROG	NAŠA PISATELJICA MLAKAR	MOŠT IZ JABOLK	PULJSKI AMFITEATER
	NENADEN IZBRUH NALEZLJIVE BOLEZNI									
	VODOVODNI INŠTALATER									
	PO KOLIDŽU ZNANO MESTO V ANGLIJI					MANJŠE DVOŽIVKE VELETOK V VZHODNI AZIJI				
	OTROŠKO VOZILO						PEDRO DINIZ	OSEBNI ZAJEMEK AM. PIS. (CONRAD POTTER)		
	TOYOTIN DŽIP									
	VELEMESTO V KOLUBIJI	TROPSKO DREVO, KI DAJE DRAGOCEN LES	SLADKOVODNA RIBA Z DOLGIMI BRKI	VELIKA JUŽNOAMERIŠKA PAPIGA	MAJHEN RT	TALENT NAŠ NEKDANJI SMUČAR KOŠIR				
							ŠOP LAS	SATAN, ŠMENT, VRAG		NAŠA SMUČARKA DREV
CESARJEV SIN								OLIVER RED KONJUČEK	KANA, HENA DRUŽABNI ARGENTISKI PLES	
PREKINITEV NOSEČNOSTI						DEL PRSTA			KOFEIN V ČAJU KEMIJSKI ELEMENT (BR)	
FRANCOSKI KIPAR (PHILIPPE JOSEPH HENRI)						MAHAJOČI DEL PSA	POLONJ S TKANJEM NAREJEN IZDELEK	DENARNA USTANOVA EDVARD KOČBEK		
IVAN NOČ		VRHNI DEL OBJEKTA	DEL MESTA BREZBOŽNIK, BREZVEREC				GL. MESTO ŠVICE PROSTOR ZA SRAMOTENJE			RUDOLF NUREJEV VLAKNAST MATERIAL BRUŠENA ROBNJA PLOSKEV DRAGIH KAMNOV
OBMEJNA VAS NA KOPRSKEM				NEKDANJI MONGOLSKI VLADARSKI NASLOV	SESTAVLJAVEC LEKSIKONA LILI NOVY					
ŠVEDSKO IME ZA FINSKO PRISTANIŠKO MESTO TURKU										
KDOR OPRAVLJA KLEPARSKA DELA PRI AVTU								AMERIŠKA IGRALKA RYAN	PO DIRKI FORMULE 1 ZNANO MESTO V ITALIJI	
NAŠ SLIKAR (FORTUNAT)						JEZERO V TIBETU IZDELEK ZA PRIVEZOVANJE			ZNAK (LATIN.) UMETNI MEDNARODNI JEZIK BOJAN STUPICA NEMŠKI PISATELJ (FRANZ)	
ŠIROKO ODPRTO MORJE					MLEČNA ŽLEZA PRI SAMICAH KOPITARJEV POSUŠENO SMREKOVO ALI HRASTOVO LUBJE			FRANCOSKA IGRALKA (ANOUK) LOJZE FILIPIČ		
	OBŠIREN TRAVNAT SVET	HINKO NUČIČ MALOPRIDNEŽ		TEKOČINA V PLINASTEM STANJU	PESIMIZEM 4. IN 2. VOKAL					
VELIKA ŽELJA PO ZADOVOLJEVANJU POTREB				NAŠA PEVKA (ANIKA)				PODROČJE SPOPAD HOLANDSKI SLIKAR (AERT VAN DER)		
TINE OMAN		LEToviŠČE PRI OPATJI	AMERIŠKI REŽISER (SPIKE) PEVSKI ZBOR			USNJE ZA FINE ČEVLJE IN ROKAVICE	VEZNIK MAJHNE ZAJEDAVSKE ŽUŽELKE			
PRIPOVEDNIŠTVO					DRUŽINA MORSKIH RIB ALFI NIPČ					
PROSTOR ZA POKOPAVANJE MRLIČEV										
OBER				FRANCOSKI BIBLIOTEKAR V LJUBLJANI (CHARLES)						

Nagradna križanka

**RGP VELENJE**

Geslo napišite na dopisnico in jo pošljite do 15. decembra 2012 na naslov: Uredništvo Rudarja, Premogovnik Velenje, Partizanska 78, 3320 Velenje. Trije izžrebani nagrajenci bodo prejeli praktične nagrade.

Rešitev nagradne križanke, objavljene v **Rudarju 09/2012**, je geslo: »VILA ŠIROKO, DVORNA RESTAVRACIJA«.

Nagrajenci so: Sebastijan Pintarič, Šmartno ob Paki, Gregor Rupnik, Šoštanj, Marjana Špegel, Velenje. O prevzemu nagrade bodo obveščeni po pošti.

Čestitamo!



041 665 223

## PONUDBA NEPREMIČNIN

### STANOVANJA

#### 4-SOBNO

Lokacija: Velenje, Salek  
Zgrajeno: 2012  
Velikost: 105 m<sup>2</sup>  
Etaža: 2/3  
Cena: 135.000 EUR

#### 3-SOBNO

Lokacija: Polzela  
Zgrajeno: 1980  
Velikost: 78 m<sup>2</sup>  
Etaža: 2/5  
Cena: 85.000 EUR

#### 1,5-SOBNO

Lokacija: Velenje, center  
Adaptirano: 2005  
Velikost: 44 m<sup>2</sup>  
Etaža: 3/5  
Cena: 54.000 EUR

#### 2-SOBNO

Lokacija: Velenje, Koželjskega  
Adaptirano: 2006  
Velikost: 65 m<sup>2</sup>  
Etaža: 5/5  
Cena: 73.000 EUR

#### 2-SOBNO

Lokacija: Velenje, center  
Adaptirano: 2000  
Velikost: 57 m<sup>2</sup>  
Etaža: 8/8  
Cena: 76.000 EUR

#### 2-SOBNO

Lokacija: Velenje, Goriška  
Adaptirano: 2009  
Velikost: 59 m<sup>2</sup>  
Etaža: 4/5  
Cena: 68.000 EUR

#### 4-SOBNO

Lokacija: Mozirje  
Adaptirano: 2009  
Velikost: 115 m<sup>2</sup>  
Etaža: P + K  
Cena: 120.000 EUR

#### 3-SOBNO

Lokacija: Velenje, Stantetova  
Zgrajeno: 1983  
Velikost: 87 m<sup>2</sup>  
Etaža: 4/5  
Cena: 97.000 EUR

#### 3-SOBNO

Lokacija: Velenje, Sercerjeva  
Adaptirano: 2008  
Velikost: 84 m<sup>2</sup>  
Etaža: VP  
Cena: 89.000 EUR

#### 2,5-SOBNO

Lokacija: Salek  
Zgrajeno: 1986  
Velikost: 64 m<sup>2</sup>  
Etaža: 5/8  
Cena: 75.000 EUR

#### 2-SOBNO

Lokacija: Velenje, center  
Adaptirano: 2000  
Velikost: 57 m<sup>2</sup>  
Etaža: 6/8  
Cena: 73.000 EUR

#### 1-SOBNO

Lokacija: Kope  
Zgrajeno: 1986  
Velikost: 35 m<sup>2</sup>  
Etaža: 2/2  
Cena: 53.000 EUR

#### 3-SOBNO

Lokacija: Velenje, Tomšičeva  
Zgrajeno: 1961

Velikost: 66 m<sup>2</sup>  
Etaža: 4/10  
Cena: 73.200 EUR

#### 4-SOBNO

Lokacija: Velenje, Desni breg  
Zgrajeno: 1963  
Velikost: 109 m<sup>2</sup>  
Etaža: 2  
Cena: 120.000 EUR

#### 2-SOBNO

Lokacija: Velenje, Stantetova  
Zgrajeno: 1982  
Velikost: 60 m<sup>2</sup>  
Etaža: 4/4  
Cena: 70.000 EUR

#### 3-SOBNO

Lokacija: Velenje, Kardeljev trg  
Zgrajeno: 1981  
Velikost: 76 m<sup>2</sup>  
Etaža: 4/8  
Cena: 80.000 EUR

#### 2-SOBNO

Lokacija: Velenje, Goriška  
Zgrajeno: 1978  
Velikost: 62 m<sup>2</sup>  
Etaža: 5/5  
Cena: 59.000 EUR

#### 3-SOBNO

Lokacija: Velenje, Kardeljev trg  
Zgrajeno: 1981  
Velikost: 86 m<sup>2</sup>  
Etaža: 12/14  
Cena: 83.000 EUR

#### 2-SOBNO

Lokacija: Velenje, Jenkova cesta,  
Adaptirano: 2010  
Velikost: 52 m<sup>2</sup>  
Etaža: 9/9  
Cena: 52.000 EUR

#### 3-SOBNO

Lokacija: Velenje, Koželjskega,  
Zgrajeno: 1978  
Velikost: 97 m<sup>2</sup>  
Etaža: 4/14  
Cena: 92.000 EUR

#### 2-SOBNO

Lokacija: Šoštanj, Obnovljeno: 2008  
Velikost: 54 m<sup>2</sup>  
Etaža: 2/2  
Cena: 45.000 EUR

#### 3-SOBNO

Lokacija: Velenje, Obnovljeno: 2006  
Velikost: 80 m<sup>2</sup>  
Etaža: 4/5  
Cena: 80.000 EUR

#### GARSONJERA

Lokacija: Šoštanj  
Zgrajena: 1964  
Velikost: 17 m<sup>2</sup>  
Etaža: 4/5  
Cena: 25.000 EUR

#### 2,5-SOBNO

Lokacija: Salek  
Zgrajeno: 1986  
Velikost: 64 m<sup>2</sup>  
Etaža: 5/8  
Cena: 65.000 EUR

#### 4-SOBNO

Lokacija: Velenje, Desni breg  
Zgrajeno: 1963  
Velikost: 109 m<sup>2</sup>  
Etaža: 2  
Cena: 100.000 EUR

### HIŠE

#### SAMOSTOJNA

Lokacija: Velenje  
Zgrajena: 1986  
Velikost: 395 m<sup>2</sup>  
Velikost parcele: 980 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 334.000 EUR

#### SAMOSTOJNA

Lokacija: Velenje, Konovo  
Adaptirana: 2004  
Velikost: 70 m<sup>2</sup>  
Velikost parc.: 517 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 100.000 EUR

#### SAMOSTOJNA

Lokacija: Andraž,  
Zgrajena: 1993  
Velikost: 220 m<sup>2</sup>  
Velikost parcele: 4.500 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 135.000 EUR

#### SAMOSTOJNA

Lokacija: Šoštanj, Primorska cesta  
Zgrajena: 1967  
Velikost: 165 m<sup>2</sup>  
Velikost parcele: 220 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 155.000 EUR

#### SAMOSTOJNA

Lokacija: Lokovica  
Adaptirana: 2006  
Velikost: 143 m<sup>2</sup>  
Velikost parcele: 698 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 89.000 EUR

#### SAMOSTOJNA

Lokacija: Velenje, za gradom  
Adaptirana: 2008  
Velikost: 388 m<sup>2</sup>  
Velikost parc.: 1032 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 350.000 EUR

#### SAMOSTOJNA

Lokacija: Velenje, Pesje  
Adaptirana: 2008  
Velikost: 236 m<sup>2</sup>  
Velikost parc.: 655 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 260.000 EUR

#### SAMOSTOJNA

Lokacija: Šoštanj, Ravne  
Zgrajena: 2011  
Velikost: 320 m<sup>2</sup>  
Velikost parcele: 1445 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 350.000 EUR

#### SAMOSTOJNA

Lokacija: Nazarje  
Zgrajena: 1925  
Velikost: 120 m<sup>2</sup>  
Velikost parcele: 826 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 50.000 EUR

#### DVOJČEK

Lokacija: Velenje, Lipa  
Zgrajeni: 1985  
Velikost: 326 m<sup>2</sup>  
Velikost parcele: 451 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + N + M  
Cena: 280.000 EUR

### SAMOSTOJNA

Lokacija: Velenje  
Zgrajena: 1979  
Velikost: 400 m<sup>2</sup>  
Velikost parc.: 606 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + N  
Cena: 195.000 EUR

### SAMOSTOJNA

Lokacija: Veliki vrh, Paska vas  
Zgrajena: 2012  
Velikost: 100 m<sup>2</sup>  
Velikost parc.: 1300 m<sup>2</sup>  
Etažnost: P + N  
Cena: 150.000 EUR

### SAMOSTOJNA

Lokacija: Velenje, Obnovljena: 2000  
Velikost: 250 m<sup>2</sup>  
Velikost parcele: 527 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + N  
Cena: 175.000 EUR

### SAMOSTOJNA

Lokacija: Metleče  
Adaptirana: 2006  
Velikost: 45 m<sup>2</sup>  
Velikost parc.: 500 m<sup>2</sup>  
Etažnost: K + P + M  
Cena: 80.000 EUR

### PARCELE

#### ZAZIDLJIVA Z GRADBENIM D.

Lokacija: Gorenje  
Velikost: 889 m<sup>2</sup>  
Cena: 59.000 EUR

#### ZAZIDLJIVA

Lokacija: Cirkovče  
Velikost: 814 m<sup>2</sup>  
Cena: 23.000 EUR

#### ZAZIDLJIVA

Lokacija: Vinska Gora, Pirešica  
Velikost: 677 m<sup>2</sup>  
Cena: 23.000 EUR

#### ZAZIDLJIVA Z VIKENDOM

Lokacija: Gorenje, Gneč  
Velikost: 887 m<sup>2</sup>  
Cena: 65.000 EUR

#### ZAZIDLJIVA

Lokacija: Lom nad Topolšico  
Velikost: 600 m<sup>2</sup>  
Cena: 20.000 EUR

### POSLOVNI PROSTORI

#### TRGOVINA, STORITVE

Lokacija: Velenje, Desni breg  
Zgrajena: 1978  
Velikost: 96 m<sup>2</sup>  
Etažnost: pritličje  
Cena: 100.000 EUR

#### TRGOVINA, STORITVE

Lokacija: Gorenje  
Zgrajena: 1949  
Velikost: 91 m<sup>2</sup>  
Etažnost: pritličje  
Cena: 50.000 EUR

#### TRGOVINA, STORITVE

Lokacija: Velenje, Prešernova  
Zgrajena: 1972  
Velikost: 91 m<sup>2</sup>  
Etažnost: pritličje  
Cena: 95.000 EUR



Nepremičninski posrednik:

**Dejan GORŠEK, inž.**

TELEFON:

03/897 51 30 ali 041/665 223

E-POŠTA:

dejan.gorsek@habit.si

Ponudba v oglasu zajema le del nepremičnin, ki jih trenutno prodajamo, v bazi imamo več kot 60 aktualnih nepremičnin v prodaji (stanovanj, hiš, parcel, kmetij ...). Za vse dodatne informacije o stanju nepremičnin in za termine za ogled nas pokličite!

[www.nepremicnine.habit.si](http://www.nepremicnine.habit.si)

Posel strokovno in varno vodimo ter izpeljemo od začetka do konca - od podpisa pogodbe do primopredaje nepremičnine. Poleg posredovanja pri prodaji nepremičnin vam nudimo individualno svetovanje, sestavo pogodb (prodajna, darilna, najemna ...) in pregled že sestavljenih pogodb. Pojasnimo vam lahko posamezne institute (nar. ara, odstopnina, pogodbeni kazni itd.), ki so vsebovani v pogodbi, in upoštevamo vaše želje pri zavarovanju vaših pravic. Pojasnimo vam tudi vaše pravice v primeru kršitve pogodb (neizpolnitve ali delne izpolnitve obveznosti, izpolnitve) z napakami in zamude z izpolnitvijo) in odgovorimo na vsa ostala vprašanja v zvezi s konkretnim pogodbenim razmerjem.